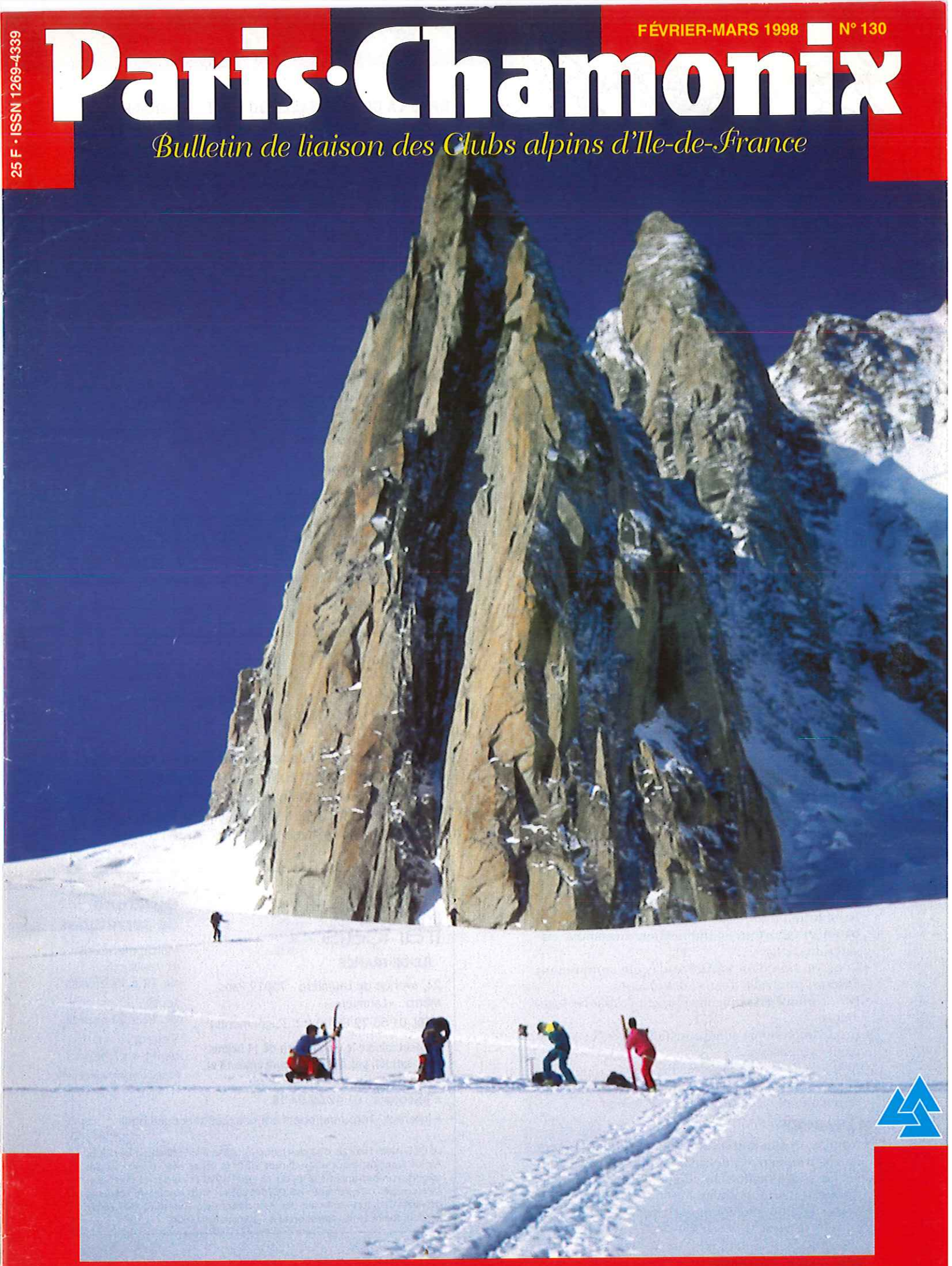
25 F • ISSN 1269-4339

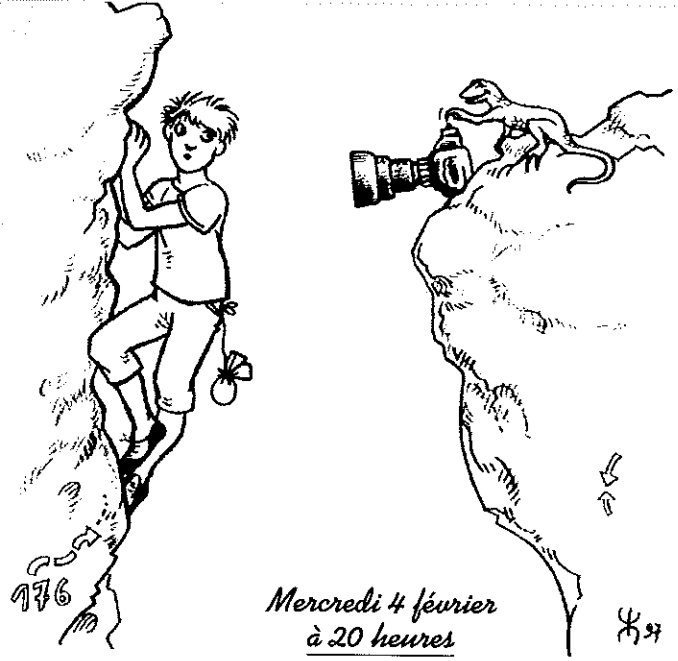
FÉVRIER-MARS 1998 ■ N° 130

Paris·Chamonix

Bulletin de liaison des Clubs alpins d'Ile-de-France



SKI DE MONTAGNE / Une traversée des Tatras polonaises • Autriche : à la découverte de l'Oetztal • ESCALADE / Halte aux interdictions !



Mercredi 4 février à 20 heures

SOIRÉE DE REMISE DES PRIX DU CONCOURS PHOTO «BLEAU»

Grande salle du Club. Nombreux prix et boissons...

☞ *Jeudi 19 mars à 20 heures*

DIAPORAMA

Ascension du pic Lénine (7134 m) au Pamir (Kirghizstan)

Des alpinistes bulgares et russes s'attaquent à une voie inhabituelle et difficile de ce sommet.

Bergers des glaces et yourtes khirgizes dans un décor époustouflant. Retour par Samarcande, perle de l'Asie Centrale.

Présentation : Marie-Claire Gentric ou Yvan Pastoukhov

Entrée : 20 F et vente d'artisanat népalais au profit d'Action Dolpo

L'ANNEE 97 D'ACTION DOLPO

■ *AU NÉPAL*

- 4 classes à Crystal Mountain School avec une centaine d'élèves
- Une classe à Lang avec une quinzaine d'élèves
- 6 instituteurs
- Installation définitive du poste de soins dans un bâtiment rénové en 96 (fabrication d'armoires, étagères, lits, etc.)
- Construction d'un bâtiment d'école comprenant 5 classes, une salle d'eau et des toilettes
- Fabrication du mobilier de plusieurs classes et logements
- Étude du système solaire installé en 96 et ajustements nécessaires
- Achat de deux nouveaux fours solaires
- Achat de deux chargeurs de batteries solaires qui sont testés par les instituteurs

■ *EN FRANCE*

- Nombreuses manifestations pour récolter l'argent du fonctionnement de l'association : sorties alpinisme, sortie randonnées, diaporamas, ventes d'artisanat, de cartes postales.
- Sortie de la brochure Action Dolpo

Sur votre agenda...

DANS LA GRANDE SALLE DU C.A.F. ILE-DE-FRANCE

Mercredi 4 février

20 h *Soirée « Bleau »*
Remise des prix du concours photo
Animation : Philippe Grisoni

Mardi 10 février

19 h 30 *La météo de montagne*
Dans le cadre des conférences « Formation » destinées aux adeptes du ski de montagne
Conférencier : François Goyon

Mardi 3 mars

19 h 30 *Nivologie*
Cycle de conférences sur la formation du skieur de montagne
Conférencier : Jacques Manesse

Mercredi 4 mars

20 h *Soirée « Accueil »*
En priorité réservée aux nouveaux adhérents, mais ouverte à tous. L'occasion de rencontrer les principaux animateurs du Club après un diaporama et autour d'un pot

Jeudi 19 mars

20 h *Ascension du pic Lénine au Pamir (Kirghizstan)*
Diaporama au profit d'Action Dolpo
Présentation : Marie-Claire Gentric ou Yvan Pastoukhov

La garantie d'assurance liée à votre adhésion 97 expirait le 31 décembre 1997. Pensez à renouveler votre adhésion afin de profiter de tous les avantages liés à votre appartenance au C.A.F. Ile-de-France. La garantie est acquise dès réception de votre règlement à notre siège parisien.

club alpin français

ILE-DE-FRANCE

24, avenue de Laumière - 75019 Paris
Métro : «Laumière»
• Tél. 01 53 72 88 00 (renseignements)

On peut joindre le Club à partir de 14 heures mais, surtout, pas d'appel le jeudi entre 18 et 20 heures.

• Télécopie : 01 42 02 24 18
• Internet : http://members.aol.com/cafidf/accueil.html

Ouverture du secrétariat

Mardi, mercredi et vendredi : **de 12 à 19 heures**
Jeudi : **de 12 à 20 heures**
Samedi : **de 11 à 17 heures**
Fermé dimanche et lundi

Le Club Alpin Français d'Ile-de-France est affilié à la Fédération des Clubs Alpins Français, association agréée pour la vente des voyages et des séjours, conformément à la loi du 13 juillet 1992 et au décret du 15 juin 1994, numéro d'agrément : AG 0075950054. Fonds Mutuel de Solidarité de l'UNAT (Union Nationale des Associations de Tourisme). Assurance Responsabilité Civile Professionnelle : Commercial Union.

Sommaire

4
Une traversée à skis des Tatras polonaises
par Rémi Mongabure

6
Interdictions : les grimpeurs doivent se mobiliser
par Daniel Taupin

9
A skis en Oetztal
par Georges Rivat

12
Calendrier des activités
Vie de l'association

20
Chronique des livres
par Marius Cote-Colisson

22
Chronique des sentiers
par Marius Cote-Colisson

24
Bleau
par Oleg Sokolsky

DIRECTRICE DE LA PUBLICATION
Monique Rebiffé

COMITÉ DE RÉDACTION
Pierre Bontemps, Marius Cote-Colisson, Marie-Claire Gentric, Paul-Louis Maury, Serge Mouraret, Oleg Sokolsky, Daniel Taupin

ADMINISTRATION
Club Alpin Français d'Ile-de-France
24, avenue de Laumière - 75019 Paris

ABONNEMENTS.
Membres du C.A.F. : 70 F
Non membres : 150 F

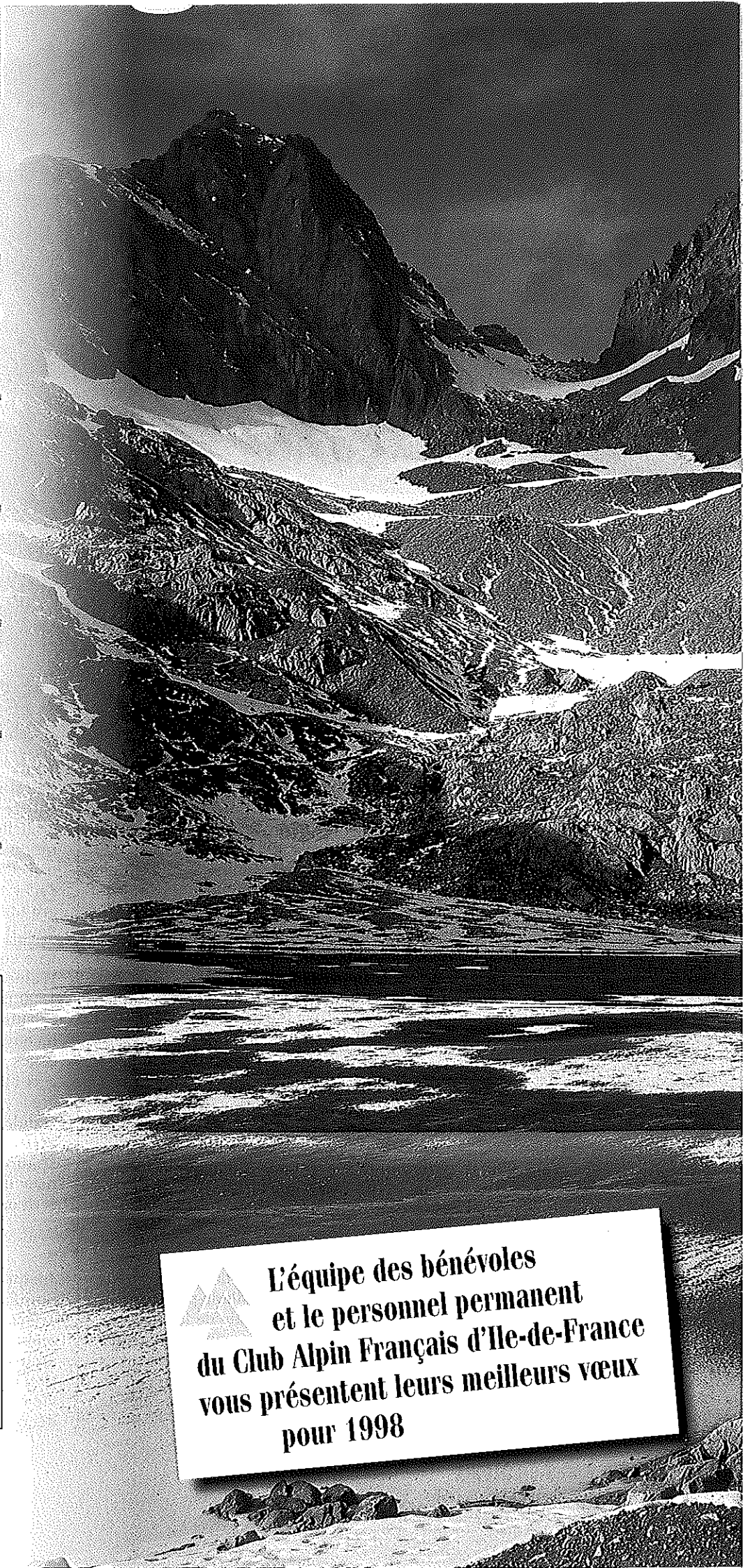
La reproduction des articles est autorisée à condition d'en mentionner l'origine et d'en adresser deux exemplaires à la rédaction.

S.R., CONCEPTION ET RÉALISATION :
Antécime - Tél. 01 48 75 18 48

Imprimerie Napoléon Alexandre
23, rue Victor Hugo - 93500 Pantin

Dépôt légal : janvier 98 - C.P.P.A.P. n° 62557

EN COUVERTURE : Halte dans la Combe Maudite (Mont-Blanc)
CI-CONTRE : Le Lac Blanc (Mont-Blanc)
Photos : Monique Rebiffé



L'équipe des bénévoles et le personnel permanent du Club Alpin Français d'Ile-de-France vous présentent leurs meilleurs vœux pour 1998

PHOTO VÉRONIQUE BELLART

Le couloir Zawrat

La traversée des Tatras Pol

Il faut croire que les Tatras sont un massif vraiment attachant puisque, après une traversée des Hautes Tatras slovaques effectuée en janvier 1991 (voir *Paris-Chamonix* n° 95 de 1991), nous sommes repartis en ce mois de mars 97 pour compléter la traversée du massif par la partie polonaise.

Le Chamonix polonais

Notre itinéraire pour cette seconde traversée s'est inspiré du topo de Pierre Terech publié dans *La Montagne* n° 4 de 1993.

Notre point de départ est le bourg de Zakopane (800 mètres), le Chamonix polonais, dominé par les 1100 mètres de la face nord du pic Giewont. Ici, on trouve tout : hébergements, commerces, cartes du massif, bureau des guides, magasins de sports (il est malgré tout préférable d'amener de France tout ce qui concerne le matériel de ski de randonnée).

De Zakopane, un court trajet en taxi conduit à Polana Huciska dans la vallée de Chocholowska. Une constatation : la neige n'est pas au rendez-vous et il va falloir porter beaucoup sur la première partie de la traversée qui est la plus basse. Cette situation semble toutefois exceptionnelle aux Polonais, mais il est vrai qu'en matière d'enneigement, en Pologne comme chez nous, la régularité n'est plus à l'ordre du jour.

Le refuge Chocholowska est une immense bâtisse en bois et en pierres qui doit pouvoir accueillir au moins cent personnes. La décoration comprend de nombreuses photos des trois Polonais les plus célèbres de la région : Jerzy Kukuczka et Wanda Rutckiewicz, grands alpinistes devant l'éternel et Jean-Paul II, représentant de l'Éternel.

Une courte étape nous conduit au refuge Walerego Goetela en passant une selle à 1500 mètres. Les Tatras sont ici un massif calcaire, constitué de sommets arrondis et recouverts de forêts qui n'ont rien à envier à celles du Jura. Nous démarrons alors une cure alimentaire principalement basée sur le *bigosz*, sorte de soupe aux choux et à la viande, et sur les *nalesniki*, crêpes garnies avec du fromage blanc ou de la confiture. D'autres plats semblent parfois disponibles, mais il faut au préalable déchiffrer le menu écrit dans un polonais parfait...

La troisième voie

Jusqu'au refuge Kondratowej, plusieurs options sont possibles : la montée au col Tomanovske suivie de l'arête sud du Temniak semble devoir être repoussée car cette arête est rocheuse et assez raide. L'ascension du Temniak par son versant N.-O., suivie de la traversée de ses arêtes (solution décrite dans le topo de *La Montagne*) est

TATRAS PRATIQUES

• **Accès au massif.** Le meilleur point de départ pour une traversée des Tatras est certainement le bourg de Zakopane dans le sud de la Pologne. Très bien desservi par les transports en commun (train, autobus), c'est une plaque tournante d'où il est facile de rejoindre n'importe quel point du massif. En particulier, il est possible de se rendre en car jusqu'au village de Zdiar, en Slovaquie, point de départ pour réaliser la traversée des Hautes Tatras.

• **Enneigement.** En Pologne comme en France, l'enneigement est assez aléatoire. Comme il n'est pas toujours facile de modifier ses dates de voyage au dernier moment, une bonne solution est probablement de rejoindre Zakopane et de choisir sur place d'orienter le raid vers une haute route au départ de Zdiar (faible enneigement ou bonne nivologie) ou vers un itinéraire moins élevé et moins raide au départ de Chocholowska (enneigement important ou manteau neigeux mal stabilisé).

• **Transports.** De Varsovie, plusieurs trains par jour mènent à Cracovie ; certains se rendent directement à Zakopane. Il est également possible d'effectuer le trajet de Cracovie à Zakopane en car, ce qui est plus rapide. La gare routière de Cracovie se situe juste à la sortie de la gare ferroviaire et les cars pour Zakopane partent environ toutes les heures. Les tarifs sont très bas.

• **Argent.** La carte Bleue est acceptée pour la plupart des paiements (hôtels, restaurants, train...). Il existe de nombreux distributeurs de billets à Varsovie et à Cracovie ; il est possible de changer de l'argent un peu partout... Bref, aucun problème de ce côté-là.

• **Refuges.** Très beaux et plutôt confortables. L'accueil est en général charmant encore que les conversations soient limitées quand on ne parle pas le polonais. Du fait de la très faible fréquentation du massif en hiver, il n'est pas nécessaire de réserver. Pour une demi-pension, les tarifs sont variables mais 120 FF constitue un grand maximum.

• **Cartes.** On trouve à Paris la carte *Hohe und Westliche Tatras* de Freytag & Berndt, carte au 1/50000e qui laisse à désirer sur le terrain. Il est possible d'acheter à Zakopane (à la gare routière par exemple) la carte *Tatrzanski Park Narodowy*, au 1/30000e, nettement plus détaillée.

Conseils : il est possible de contacter le bureau des guides de Zakopane au 14261.

PHOTO VÉRONIQUE BELLART

Le refuge Gasienicowej

onaises

entièrement déneigée par le vent. Cet itinéraire est de surcroît très long. Nous choisissons donc une troisième voie à basse altitude (mais qui se révéla tout aussi déneigée que les arêtes) par Rowienki et le pic de Giewont, à 1909 mètres, qui domine Zakopane des 1100 mètres de sa face nord. Ce sommet marque la transition du calcaire au granit et le début du massif des Hautes Tatras. Le refuge Kondratowej, superbe construction de bois, est assez fréquenté car accessible depuis le téléphérique de Zakopane.

L'étape suivante est la plus longue de notre raid et nous décidons de partir tôt. Un point important est à signaler : dans les refuges, le petit déjeuner est à 8 heures et pas avant. Comme la Pologne est à la même heure que la France, bien que située beaucoup plus à l'est, au mois de mars le jour se lève vers 5 heures et la nuit tombe vers 6 heures. Si l'on veut réaliser des journées bien remplies, il est donc préférable de se munir d'un réchaud pour préparer son café matinal et partir à l'aube...

Une belle descente nous mène d'abord au départ du téléphérique de Zakopane, à Kuznice. La benne nous monte sans trop d'efforts jusqu'au sommet du Kasprov (1985 m), belvédère sur l'ensemble du massif. Nouvelle descente jusqu'au refuge Gasienicowej, véritable hôtel d'une architecture digne du château du comte Dracula, bien que ce ne soit pas vraiment la région. Nous rejoignons la rive du lac Gasieni d'où nous découvrons le paysage habituel des Hautes Tatras : un cirque de parois granitiques, hautes de 700 mètres, et d'apparence infranchissable. À partir de là, mieux vaut chausser les crampons... Un cheminement en corniche permet de franchir une première barre rocheuse et conduit à un cirque suspendu d'où l'on découvre le cheminement du couloir Zawrat (35/40°). Entre deux arêtes, celui-ci conduit au col du même nom (2160 m). Une belle descente permet de rejoindre le refuge Leopolda i Mieczyslawa.

À volonté

De ce point, il est possible de rejoindre le refuge Stanislawa Staszica au pied du Rysy (2499 m). Ce sommet est le point culminant de la Pologne et le « spot » d'ascension en face nord.

Pour notre part, nous rejoignons directement le refuge de Wincentego, terme de notre traversée. De ce refuge, on peut facilement rejoindre l'itinéraire de la traversée des Hautes Tatras au lac de Kacacie, ce qui permet de combiner les deux itinéraires et d'allonger le raid à volonté.

RÉMI MONGABURE

FACE À UN CERTAIN INTÉGRISME NATURALISTE

Les grimpeurs doivent se mobiliser

L'état des lieux

(15e épisode)

D'HABITUDE, quand notre bien aimée présidente me demande de lui faire une chronique sur l'état des lieux, je recense les derniers *spots* que j'ai visités ou ceux promis de longue date. Mais cette fois-ci, les sujets sont tout trouvés... et graves.

1. On n'a plus le droit de faire le pont!

En premier lieu, le viaduc de Saclas. C'est un viaduc certes modeste par rapport aux Fauvettes – voir plus loin – mais qui est un bon lieu d'entraînement pour les grimpeurs de la région d'Étampes. Il appartient à la SNCF et les rails d'une voie quasi désaffectée (il y passe une ou deux draisines chaque année) se trouvent au sommet. Il avait été équipé pour l'escalade (ancrage et prises artificielles dans des voies d'initiation) aux frais du Comité Départemental FFME 91 et une convention avait été proposée à la SNCF.

Las, au lieu de chercher à passer convention avec la FFME 91, la SNCF s'était adressée à la commune de Saclas qui, évidemment, avait enterré l'affaire car elle ne voulait pas prendre de responsabilités inconnues. Et puis, un jour, quelqu'un s'est plaint que «on» jetait des pierres du haut du viaduc. Du coup, avec une logique inoxydable, la SNCF a décidé que c'était l'escalade qu'il fallait interdire et a fait déséquiper les voies.

J'ai pris contact avec les services compétents de la SNCF qui proposent une convention avec la FFME 91, pour 500 F par an, hors taxes. C'est la première fois qu'on devrait louer un site d'accès libre mais, après discussion avec les grimpeurs locaux en assemblée générale, le président du Comité Départemental 91 s'est semble-t-il laissé convaincre.

Plus grave, le viaduc des Fauvettes.

Il y a plusieurs années, la DDE (Direction Départementale de l'Équipement, gestionnaire des lieux qui appartiennent à l'État) avait fait expertiser le viaduc qui, comme chacun sait, est entamé d'un trou de bombe depuis plus de cinquante ans, étayé depuis l'époque par des étais en bois qui sont en état de décomposition avancée. Au printemps 1997, un bureau d'études avait constaté que les témoins posés en 1951 n'avaient pas bougé et que le viaduc était en bonne santé.

À l'automne 1997, le même bureau d'études a émis un avis totalement opposé et alarmiste... bien qu'aucun témoin n'ait manifesté de défaillance : le viaduc peut s'effondrer du jour au lendemain et le préfet a pris un arrêté de péril imminent de sorte que nul ne peut même plus s'en approcher.

Devant un tel péril imminent, la DDE a chiffré la reconstruction de l'arche perdue à 5 millions... et la destruction totale du viaduc à 2 millions. Grosse panique dans les milieux grimpeurs et spéléologues, et aussi chez les trois maires de Bures, Gometz-le-Châtel et Les Ulis qui considèrent cet ouvrage et le site environnant comme un patrimoine vital pour les sportifs et les promeneurs. Le préfet et le sous-préfet, invités sur les lieux, ont été aussi séduits par le site de sorte que la DDE a révisé ses projets : on ne détruit plus le viaduc mais on construit une arche métallique pour conforter l'arche bombardée en attendant sa reconstruction.

Donc tout va bien, sauf le petit détail qu'on ne peut plus y grimper pendant environ deux ans, et sauf le gros détail qu'il faut trouver d'urgence 700 kF. Pour l'instant, les communes n'ont pas cet argent dans leur budget, la DDE non plus, le Conseil Général non plus, le Conseil Régional non plus, l'État non plus.

Alors, question à 7000 grimpeurs d'Ile-de-France : «t'as pas cent balles?».

2. Dans dix ans, l'escalade sera interdite en France

Inutile de vous faire un dessin, ça, c'est bien plus grave que nos histoires de viaducs franciliens : on savait qu'une soixantaine de falaises étaient partiellement ou totalement interdites en Franche-Comté, et une dizaine en Côte d'Or, plus tout le Lubéron sauf Buoux. J'apprends maintenant que 13 sont interdites dans le Bas-Rhin plus une soixantaine menacées d'interdiction; et voilà-t-y pas que cette vague d'interdictions s'étend au Bassin Parisien : en effet l'escalade est interdite à Pierre-Perthuis qui pouvait faire une annexe granitique au Saussois parce qu'on y trouve une plante rare... dans le département, elle est également interdite à Arcy-sur-Cure (près du tunnel de la N6) parce qu'il y a des chauves-souris dans les grottes au pied de la falaise et elle va être interdite au Rocher du Renard (1) avec comme argument «d'intérêt général» qu'il faut «permettre au faucon pèlerin de conquérir de nouveaux territoires».

Oui, vous avez bien lu : le faucon pèlerin n'est plus une espèce menacée et il prolifère (plus de mille en France au lieu des quelques dizaines il y a vingt ans) et, comme il prolifère, il faut interdire de nouvelles falaises pour lui permettre de proliférer. Élémentaire.

Pour la même raison, alors que associations locales de protection des oiseaux (Fonds Ornithologique Normand - FON) et les grimpeurs (parmi lesquels le président du Comité Régional Ile-de-France FFME) s'étaient mis d'accord

1. Il était à vendre : ni le C.A.F. ni la FFME n'ont bougé.

pour neutraliser un morceau de la falaise de Val Saint-Martin (Les Andelys) pour ne pas déranger un faucon pèlerin, un autre naturaliste influent va demander au préfet de l'Eure de prendre un arrêté de protection de biotope (APB) général pour tout le département 27.

Et ce n'est pas tout car je viens d'apprendre du président du Comité Départemental FFME de la Gironde que se préparait une interdiction au Céou, alors que la falaise a été acquise par la commune.

Inutile de vous dire que ça grogne chez les grimpeurs. Ça grogne même tellement que les défenseurs exclusifs des végétaux et des oiseaux feraient bien de se méfier des retours de bâton dont risquent de pâtir, non pas ceux qui se prennent pour des prix Nobel d'ornithologie parce qu'ils ont fondé une association de défense du faucon pèlerin ou de la chouette chevêche, mais leurs protégés eux-mêmes.

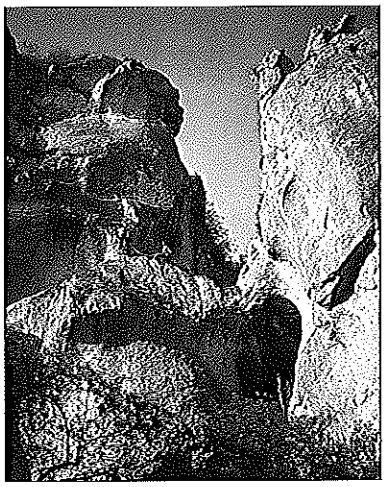
Je cite un exemple, à moi rapporté par des milieux bien informés : dans la vallée de la Creuse, il y a un site d'escalade appelé La Filleuse et, à côté, un château. Un aigle nichait habituellement sous (ou dans) le château. Une année, cet aigle a préféré emménager dans le haut du rocher d'escalade et les grimpeurs lui ont souhaité « bienvenue à bord ». Jusqu'au jour où ils ont surpris des observateurs qui observaient le dit aigle à la jumelle, depuis la route. Échaudés par ce qui se passe en d'autres régions, des grimpeurs évidemment anonymes se sont dit la même chose que vous et moi quand nous voyons une plante rare ou un oiseau dans les rochers : de nous deux, il n'y aura qu'un survivant. Désormais, l'aigle est SDF.

3. Mais comment et pourquoi en arrivons-nous là ?

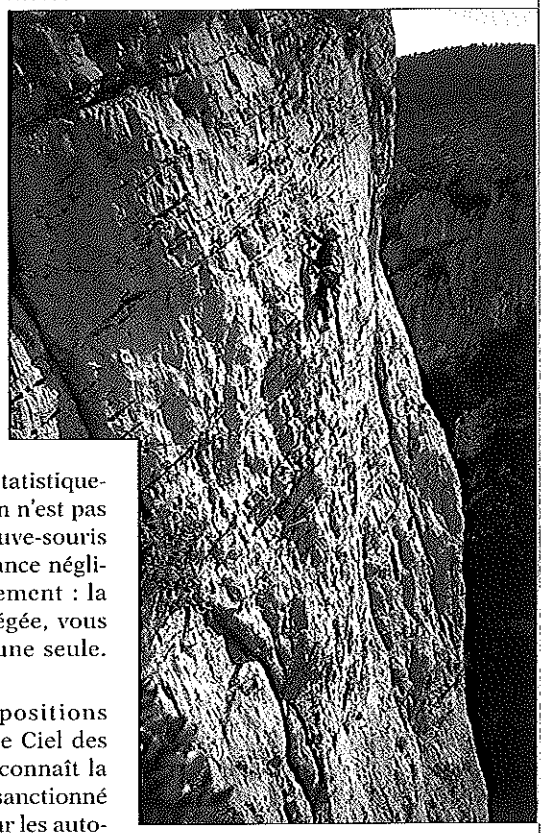
D'abord, il faut savoir que l'Hexagone est loin d'être la première victime de cette vague d'interdictions pour cause de « protection de la nature ». En Allemagne, selon un mémoire de maîtrise à l'Institut de Géographie Alpine (2), Brigitte Hanemann indique que l'escalade n'est autorisée qu'en Bavière et en Saxe, et qu'elle est interdite sur 70 à 100 % des falaises dans les autres Länder. On n'en est pas – pas encore – là en France (3) mais son mémoire constate dans les deux pays que les choses se passent relativement bien quand il n'y a pas d'intégristes parmi les protagonistes, ce qui est le cas du sud et du sud-est de la France (elle cite l'Ardèche, je cite la Jonte) ; en revanche le conflit est dur quand il y a des intégristes de la défense de la nature, ce qui est le cas de l'Alsace et dans le parc du Lubéron.

Ensuite, si les parties acceptent des compromis, les choses se passent bien : les grimpeurs acceptent de ne pas grimper partout, et les naturalistes acceptent une protection qui n'est pas à 100 %. Mais si l'une des parties refuse tout compromis, alors ce sont les lois et les règlements qui s'appliquent.

Or ces lois, prises au pied de la lettre, sont drastiques : alors que les contrats Natura 2000



PHOTOS MONIQUE REBIFFÉ



À gauche : le Saussois, un site déjà rogné.

À droite : le Verdon. Pour combien de temps ?

visent à maintenir ou à faire croître statistiquement les espèces choisies, la question n'est pas de savoir si en dérangeant une chauve-souris vous portez à cette espèce une nuisance négligeable ou importante mais simplement : la chauve-souris est une espèce protégée, vous n'avez pas le droit d'en déranger une seule. Point à la ligne.

Ceci dit, pour ce qui est des dispositions légales, chacun sait qu'il est avec le Ciel des accommodements : tout le monde connaît la férocité avec laquelle on a toujours sanctionné les voitures qui roulent à 131 km/h sur les autoroutes !

Mais si on trouve toujours des accommodements entre gens raisonnables, on n'en trouve jamais avec le Ciel des intégristes. En disant cela, je pèse mes mots : l'escalade en site naturel n'est pas la victime des défenseurs de l'environnement, c'est à dire *stricto sensu* des « écologistes » ; elle fait partie des premières victimes (avec le canyoning, la spéléologie et le canoë-kayak, ensuite viendront la randonnée à raquettes, le ski hors piste, la randonnée hors sentiers balisés, le parapente, le vol libre, le VTT, etc.) d'un mouvement naturaliste à caractère religieux, lequel a été fort bien décrit dans un article récent du *Courrier de l'Environnement* (4), qui récuse la conception humaniste de la supériorité (ou de la priorité) de l'homme sur les autres espèces naturelles.

J'en ai pour témoignage une récente discussion sur Internet au sujet de ces interdictions : certains ont proclamé « protéger les biotopes, oui ; mais nous faisons aussi partie du biotope ! », et un autre a répondu « non, l'homme ne fait pas partie du biotope ! ». C'est aussi ce qu'a remarqué Brigitte Hanemann : les défenseurs de la nature n'agissent pas pour protéger un environnement dont l'homme aurait besoin, ils la protègent comme une fin en soi. •••

« L'escalade en site naturel n'est pas la victime des défenseurs de l'environnement, mais d'un mouvement naturaliste à caractère religieux. »

2. « La gestion des impacts de l'escalade sur le milieu naturel, étude comparative entre la France et l'Allemagne », B. Hanemann, Institut de Géographie Alpine, septembre 1997.
3. Mais l'escalade est totalement interdite dans le parc d'Ordesa, quelques kilomètres au sud de Gavarnie.
4. Christianisme et nature, *Courrier de l'Environnement*, n° 97, août 1997, éditeur INRA.

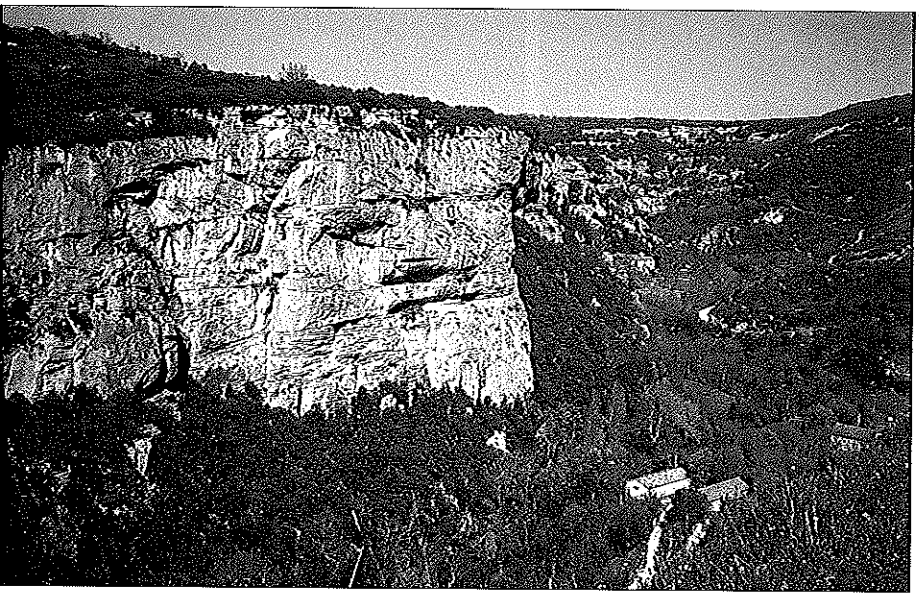


PHOTO MONIQUE REBIFFE

Buoux : la seule falaise rescapée du Lubéron.

●●● De ce fait, la nécessité de la biodiversité – nécessité absolue à l'échelle planétaire, nécessité impérieuse à l'échelle d'un continent – devient à son tour un concept sacré qu'on vous oppose à chaque fois que vous désherbez 100 m² de falaise !

4. Et alors, que fait la police ?

En premier lieu, le Cosiroc a commencé, par écrit et par voie de presse, par alerter les ministres de la Jeunesse et des Sports et de l'Environnement des menaces de plus en plus précises contre les APPN (5) – dont l'escalade et le canyoning – du fait de l'action de certains lobbies naturalistes. La FFME prend maintenant le relais.

On attend toujours une réponse du ministère de l'Environnement (quelques phrases glanées ici ou là font quand même comprendre que le courrier ne s'est pas perdu); en revanche, celui de la Jeunesse et des Sports se mobilise activement en collaboration avec le Comité National Olympique et Sportif (CNOSF) à la demande expresse de son président, M. Sérandour. Selon des «milieux bien informés», le CNOSF prépare des amendements à la loi sur le Sport qui feraient de l'accès aux sites d'APPN un droit et obligerait toute réglementation restrictive des APPN à passer par des commissions départementales.

En l'occurrence, le plus intéressant – si ces projets d'amendements ne sont pas balayés d'un revers de main écologique – n'est pas le droit d'accès inscrit dans la loi, mais l'existence de ces possibles commissions : on ne pourrait plus interdire selon le bon vouloir de lobbies et nous mettre devant le fait accompli, mais les fédérations seraient averties à temps et pourraient réagir collectivement devant les tribunaux administratifs.

De son côté, la commission Environnement FFME (6) demande à tous les comités départementaux de recenser, d'une part l'ensemble des falaises pouvant abriter des espèces rupestres afin de savoir, chiffres en main, de quel pourcentage de «pollution rupestre» on peut accuser la pratique de l'escalade, d'autre part la quantité de voies potentielles interdites afin de savoir quantitativement quel préjudice nous causent les interdictions, actuelles ou futures.

La raison de ces recensements est qu'actuellement les naturalistes – souvent des amateurs plus militants que scientifiques – ne recensent les espèces rares que sur les zones grimpables et nous accusent de polluer 100 %... des rochers qu'ils connaissent.

D'autre part, la FFME occupe maintenant un strapontin dans les commissions de préparation du programme Natura 2000. On y apprend que Natura 2000 n'est pas un projet coercitif mais seulement contractuel entre la France et l'Europe (l'administration de Bruxelles en pratique). Natura 2000 ne prévoit donc pas de réglementations, mais seulement des pénalités financières si les espèces protégées venaient à décroître statistiquement dans les sites sélectionnés.

À première vue, c'est rassurant car Natura 2000 n'ira pas pinailler pour un rhinolophe (7) dérangé par l'escalade ou un aster des Pyrénées écrasé par les randonneurs, si leur population globale est en bonne santé. Seulement voilà, si la logique des arrêtés de protection de biotope est étrangère à Natura 2000, certains craignent que certains fonctionnaires n'aient aucune envie de risquer de se faire reprocher les conséquences financières de la décroissance accidentelle (8) d'une espèce chérie sur un site Natura 2000 de leur territoire et que, préventivement, ils demandent à leur préfet de prendre des APB.

En d'autres termes, même si Natura 2000 n'implique pas explicitement d'APB, on risque d'en prendre pour être sûr de satisfaire au contrat.

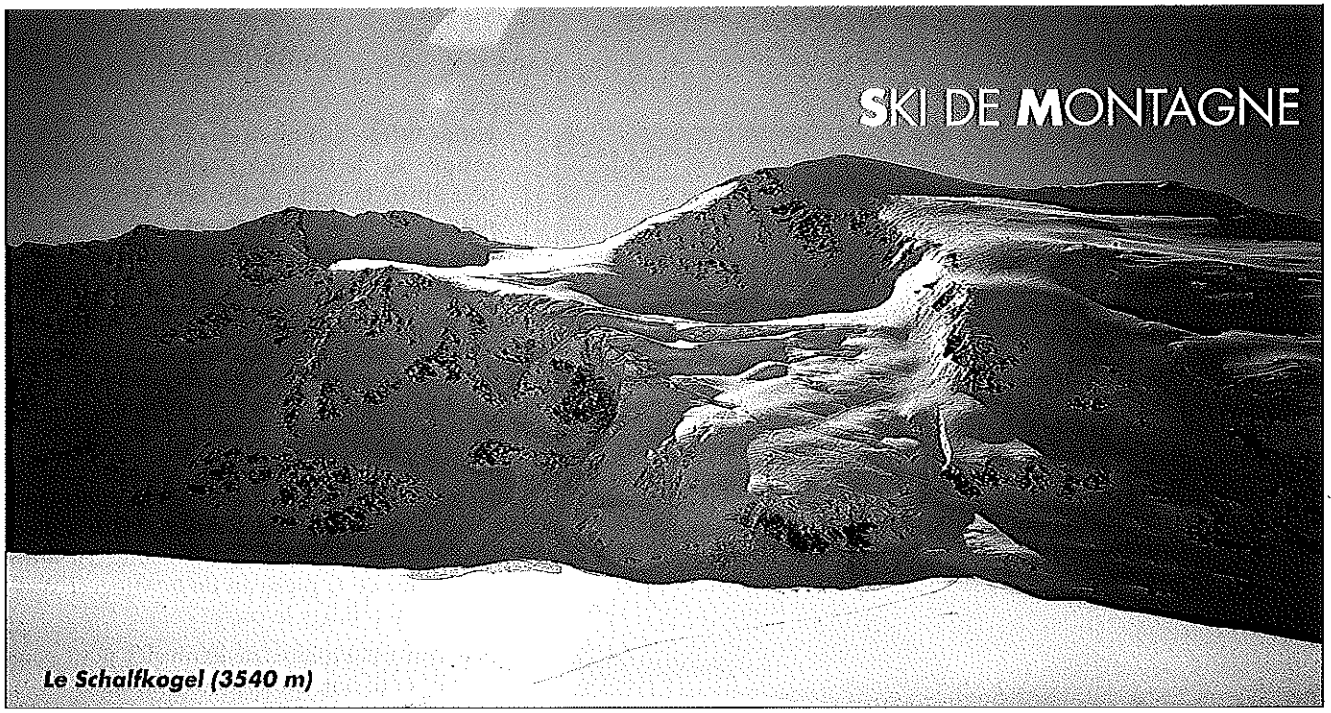
En tout cas, il faut se mobiliser d'urgence (9) car les défenseurs inconditionnels des animaux et des plantes savent aussi que nous-mêmes et notre ministre commençons à réagir, et ils pourraient chercher à nous gagner de vitesse, sachant qu'il est beaucoup plus difficile de faire annuler un APB antérieur à la loi sur une falaise déséquipée que d'empêcher son établissement sur une falaise équipée.

Pour conclure, je considère – comme la plupart des montagnards, escaladeurs ou randonneurs – que l'homme doit être inclus dans l'environnement naturel, que la protection des espèces naturelles ne doit pas avoir la priorité absolue mais qu'on doit au contraire optimiser la coexistence des deux nécessités.

DANIEL TAUPIN

«Avec l'appui du ministère, le CNOSF prépare des amendements à la prochaine loi sur le Sport, en faveur de la liberté d'accès aux sites.»

5. APPN : activités physiques de pleine nature.
6. Dont le nouveau président n'est autre que l'auteur de ces lignes.
7. Chauve-souris
8. Peut-être pour cause d'accident climatique, température ou sécheresse.
9. La reproduction de tout ou partie du présent article est vivement encouragée, par quelque moyen que ce soit.



Le Schalfkogel (3540 m)

PHOTO MONIQUE REBIFFÉ

TYROL AUTRICHIEN

Une semaine en Oetztal

Réalisée à la fin du mois d'avril 1995, cette découverte de l'Oetztal à partir de différents refuges, points de départ de longues et belles courses, fut particulièrement réussie. L'Oetztal mérite en effet mieux que la traditionnelle traversée. Il faut plusieurs séjours pour découvrir toutes les richesses de ce massif, aux multiples sommets accessibles à skis. Ce raid en est un exemple, de nombreux autres itinéraires sont à parcourir dans cette accueillante et pittoresque région.

1er jour — *D'Obergurgl au Langtalereck Hütte*

Réunion du groupe à Obergurgl* (1930 m) où nous arrivons peu avant 13 h 30 par un bel après-midi.

Signe de la tradition d'hospitalité autrichienne, un sympathique habitant du pays nous propose de garer la voiture devant sa maison, juste au départ du sentier pour le refuge, à l'extrémité du village. Nous retrouvons bientôt Gérard qui, lui, n'aura pas cette chance et devra se garer au parking du téléphérique, au pied de la station.

Nous nous équipons, prenons le matériel collectif, chaussons les skis et partons pour le **Langtalereck Hütte** (2438 m) atteint vers 17 heures. Le gardien accueillant offre le schnaps à l'arrivée. Confort des refuges autrichiens : eau courante, chaude et froide, et même douches (pour les dames seulement, on se demande pourquoi !). La bière commence à couler pour la plupart des participants du groupe, et nous nous faisons une place pour notre premier dîner dans la « Gaststube » déjà remplie de randonneurs.

Coucher à 21 heures, comme les autres soirs, après ces premiers 508 mètres de dénivelée.

2e jour — *L'Hintere Seelenkogel en aller-retour*

Première tentative de lever à 6 heures. Le mauvais temps nous empêche cependant de poursuivre et nous sommes obligés de dormir une heure de plus.

Finalement, le temps reste médiocre, mais nous partons quand même pour l'**Hintere Seelenkogel** (3472 m). Nous descendons une centaine de mètres sous le refuge puis remontons le Langtaler Ferner, pour une bonne part dans le brouillard et sous la neige. Nous profitons d'une éclaircie pour prendre le deuxième vallon à gauche qui mène au sommet par une pente raide, notamment au départ. Cette première journée de rando est rude pour certains (l'Autriche n'est pas jouée !), mais le groupe presque en entier atteint le sommet.

Retour du groupe au complet, dans le brouillard et la neige, avec une délicate traversée à l'abord du refuge.

Au total, compte tenu de la descente sous le refuge, environ 1200 mètres de dénivelée pour ceux et celles qui sont allés au sommet. ●●●

*Obergurgl (400 habitants) est le plus haut village du Tyrol. Cette petite station s'est développée dans la combe terminale de la vallée. Son église, rénovée en 1930, date de 1726.

PHOTO GEORGES RIVAT

Alice au sommet du Kreuzkogel

••• 3e jour

Nördliche Hohe Wilde, Annakogel et traversée sur le Hochwilde Hütte

Le temps médiocre ne nous empêche pas de partir, sacs chargés, car nous quittons définitivement le refuge, pour le **Nördliche Hohe Wilde** (3461 m). Descente des cent mètres habituels sous le refuge puis remontée, cette fois-ci complète, du Langtaler Ferner. Arrivée au col (point d'altitude sur la carte : 3290 m), une partie significative du groupe décide de profiter du soleil qui vient d'apparaître. Ceci nous donne l'occasion de prendre quelques vivres de course et de philosopher dans un cadre grandiose.

Pendant que nous bavardons, le reste du groupe atteint l'antécime du Nördliche Hohe Wilde et nous retrouve pour redescendre sur le Gurgler Ferner. Au passage, peu après le point d'altitude 3150 mètres, nous gravissons l'**Annakogel** (3336 m) pendant que les autres atteignent directement le Hochwilde Hütte (2883 m).

La descente du Gurgler Ferner, que nous avions vaguement aperçu du sommet, s'effectue dans le brouillard et, vers 16 h 30, nous rejoignons à notre tour le Hochwilde Hütte, refuge relié au Langtalereck Hütte par un câble et qui appartient également à la section de Karlsruhe des Deutsche Alpen Verein (DAV). Refuge confortable également, mais ici pas d'eau courante : il nous faut boire de la bière ou de la Mineral Wasser à 50 schillings le verre !

Environ 1300 mètres de dénivelée pour ceux et celles qui ont fait les deux sommets.

4e jour

Shalfkogel (3540 m) et traversée sur le Martin Bush Hütte

Nous quittons le refuge à 7 h 45, dix minutes plus tôt que la veille. Le temps est encore mitigé, mais nous traversons le Gurgler Ferner pour atteindre le pied de la raide paroi de neige (45 à 50°) qui permet d'accéder au Kleinleiten Ferner. La main courante posée par Gérard et Pascal (merci à eux) nous rassure et nous franchissons tous sans encombre ce passage, crampons aux pieds et skis sur le sac. Les pentes progressivement moins raides de la partie haute du glacier nous conduisent facilement au **Schalfkogel Joch** (3375 m). Nous remettons alors les crampons pour atteindre l'arête faîtière et cornichée du **Schalfkogel** (3540 m). Le mauvais temps qui arrive et la prudence nous stoppent vingt mètres sous le sommet.

La descente du col s'effectue par une nouvelle main courante que posent Gérard et Thierry (merci à eux). Nous descendons ensuite à skis et, par de larges virages, les pentes du Nördliche Schalfferner puis celles du vallon du Schalf Bar dans une neige qui a de plus en plus la consistance de la soupe. Arrivés « auf Marzell » (2290 m), nous mettons les peaux pour remonter vers le Martin Bush Hütte (2501 m). Les derniers deux cents mètres se font en quarante-cinq minutes et nous arrivons au refuge vers 16 h 45, après avoir effectué un détour irritant pour éviter le ravin du Niederjoch Bar.

Refuge de la section de Berlin des DAV, avec eau et bière courantes, mais froides. Comme c'est l'usage depuis le début de la randonnée, nous tamponnons nos cartes au 1/25000e du sceau du refuge.

Environ 900 mètres de dénivelée, y compris les 200 mètres de remontée au refuge.

5e jour — *Le Similaun en aller-retour*

Le temps est meilleur que d'habitude. Nous partons à 7 h 35 (encore dix minutes plus tôt!) pour le **Similaun** (3606 m). Remontée du vallon du Niederjoch Bar puis du Niederjochferner par de larges pentes faciles. Arrivés sur l'arête sommitale, nous déchaussons les skis et montons les cent derniers mètres à pied. Sommet atteint pour tout le monde vers 11 h 40. Pente raide au début de la descente, mais excellente neige tant que nous restons en altitude. De retour vers 13 h 30, nous nous prélassons, verre de bière à la main, sur la terrasse du refuge avant de reprendre les traditionnelles parties de cartes (tarots pour les intellectuels, bridge pour les autres).

Pour tous, 1105 mètres de dénivelée.

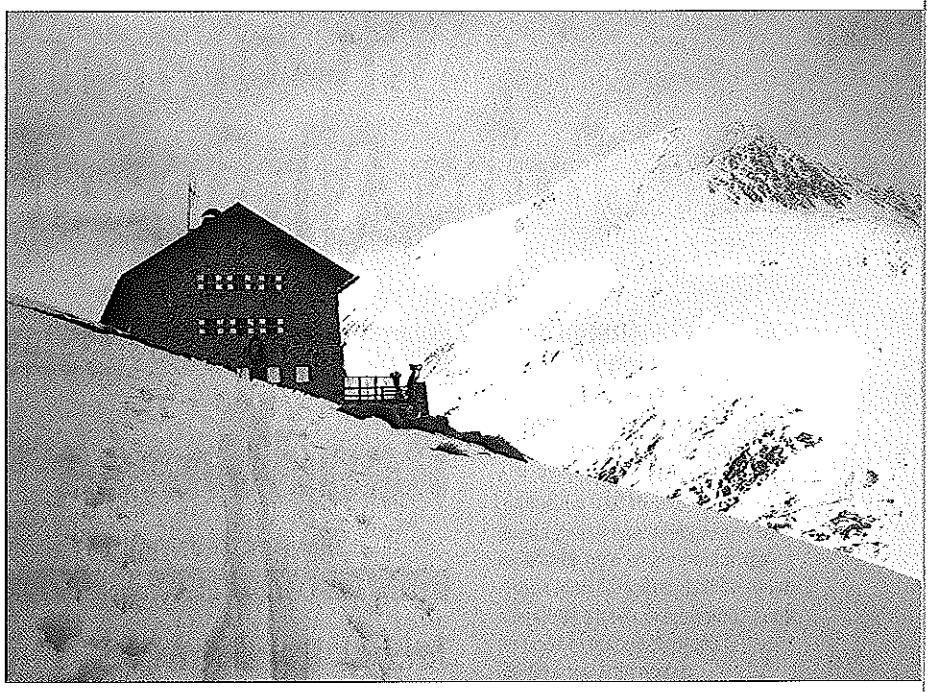
6e jour — *L'Hintere Schwärze en aller-retour*

Lever plus tardif car nous sommes de plus en plus efficaces pour nous préparer, mais nous partons encore dix minutes plus tôt pour l'**Hintere Schwärze** (3628 m). Il fait grand beau et la neige est très glacée. Après un léger détour pour éviter le ravin du Niederjoch Bar, nous redescendons «auf Marzell» et remontons le Marzellferner. À 8 h 25, nous ne dépassions notre altitude de départ que de soixante mètres! Remontée à skis par des pentes raides et régulières jusqu'à cent mètres en dessous de la croix sommitale que la plupart atteignent en crampons aux alentours de midi. Trois intrépides n'hésiteront pas cependant à aller à skis jusqu'au sommet. Le beau temps qui s'éloigne, une crevasse sur l'arête qu'une participante ne peut complètement éviter, changent quelque peu l'ambiance et nous descendons rapidement la partie supérieure du glacier dans une neige croûtée qui nous fera tous tomber à tour de rôle. Neige plus agréable dans la partie intermédiaire, avant de retrouver la «soupe» et de remonter à Martin Busch.

Retour au refuge vers 14 h 40, rangement des sacs (le départ est prévu pour le lendemain). Achats de cartes postales représentant l'«Ötzi», plus connu chez nous sous le nom d'Hibernatus, la fameuse momie découverte à proximité du glacier du Similaun. Elle a un très grand succès auprès du groupe! Et, cerise sur le gâteau, Gérard nous propose hors programme un petit sommet supplémentaire avant de partir, pour le cas où il ferait beau dimanche.

Au total, avec la remontée au refuge, environ 1500 mètres de dénivelée.

PHOTO GEORGES RIVAT



Arrivée au refuge Martin Busch

7e jour — *Le Kreuzkogel et retour à Vent*

Comme espéré, il fait grand beau le matin. Lever à 5 h 30. Départ vers 6 h 45 pour ceux qui ont une longue route à faire en voiture et doivent redescendre à Vent tôt dans la matinée. Pour les autres, départ en direction du **Kreuzkogel** (3340 m). Pentes soutenues mais régulières jusqu'à cinquante mètres du sommet où l'on déchausse pour terminer à pied. Du sommet atteint vers 9 h 30, nous observons les différents itinéraires parcourus depuis une semaine.

Descente rapide sur le refuge où nous récupérons nos dernières affaires avant de prendre le chemin de Vent. Nous chaussons et déchaussons successivement sur le sentier d'accès, coupé par des coulées d'avalanches ou de boue dont les restes s'agglutinent sur nos chaussures.

Arrivée à Vent. Contrairement aux espérances, il n'y a plus de services d'autocar (attention, à partir du 20 avril environ, fin de la saison d'hiver, le service de navette entre Vent et Obergurgl est supprimé). Les conducteurs prennent donc un taxi pour aller chercher les voitures à Obergurgl pendant que les autres lézardent au soleil sur la terrasse de l'hôtel de la Poste. Retour des voitures à Vent, organisation des retrouvailles photos pour la semaine suivante et embrassades d'adieux avant le départ.

Pour cette dernière journée, 840 mètres de dénivelée (environ 7350 mètres en sept jours pour les plus motivés).

GEORGES RIVAT

CARTOGRAPHIE

- *Ötztaler Alpen,* Kompass Wanderkarte au 1/50000e (n° 43)
- *Ötztaler Alpen, Gurgl,* Alpenveinskarte au 1/25000e (n° 30/1)

Vie et activités des Clubs Alpins d'Ile-de-France

COMMUNICATION IMPORTANTE

Il est rappelé que pour des questions d'assurance, les sorties mentionnées dans ce bulletin sont réservées aux membres du C.A.F. à jour de leur cotisation.

Par conséquent, nous demandons aux adhérents de bien vouloir se munir de leur carte à chaque sortie.

Nous comptons sur votre habituelle compréhension et vous en remercions par avance.

RANDONNÉES EN ILE-DE-FRANCE

F. Niveau facile : 16 à 25 km
Allure modérée (3 à 3,5 km/h)

M. Niveau moyen : 23 à 30 km
Allure normale (4 km/h)

SO. Niveau soutenu : 25 à 35 km
Allure soutenue (4,5 à 5 km/h)

SP. Niveau sportif : 30 à 35 km
Allure rapide (5 à 6 km/h)

RANDONNÉES EN MONTAGNES

Niveau I. Randonnée en moyenne montagne 5 à 7 heures de marche effective par jour sur sentiers balisés, éventuellement hors sentiers, sans passages difficiles ou dangereux. Bonne allure dans l'ensemble. Pour personnes débutantes ou déjà habituées. Bonnes chaussures de marche nécessaires. Sacs à dos jusqu'à 8 à 10kg.

Niveau II. Randonnée alpine Étapes moyennes de 7 à 8 heures de marche effective par jour sur sentiers balisés ou non, ou hors sentiers, avec passages éventuels sur névés. Dénivelées importantes. Bonne allure, même en altitude. Ascensions de sommets faciles ne nécessitant aucun matériel technique. L'itinéraire peut présenter quelques passages délicats ou vertigineux exigeant attention et sûreté. Pour randonneurs expérimentés, endurants et non sujets au vertige.

Niveau III. Haute randonnée avec ascensions éventuelles Ces sorties s'adressent à de bons randonneurs ayant une expérience technique en alpinisme. Les participants auront déjà réalisé quelques courses de niveau facile ou peu difficile en neige et rocher.

PARIS ILE-DE-FRANCE

Randonnée

Responsable de l'activité :

Paul-Louis Maury

Jeunes Randonneurs

Les randonnées «J.R.» ci-dessous sont recommandées aux membres âgés de 20 à 35 ans pour leur permettre de se retrouver entre eux. Ces randonnées sont proposées par les jeunes organisateurs de l'association C.A.F. Ile-de-France.

▲ ***Dimanche 1er février***

L'ÉTENDARD DE CERNAY. Giuseppe Gagliano
Paris-Montparnasse, 8 h 39 pour Rambouillet. Étang de la Tour, Vaux de Cernay, Le Perray-en-Yvelines. Retour à Paris : 19 h 6. 26 km. **M.**

▲ ***Dimanche 8 février***

RANDONNÉE C.A.F., MODE D'EMPLOI. Catherine Gourcerol et Gilbert Bloch
Sortie accueil nouveaux adhérents
Paris-Lyon, 9 h 6 pour Fontainebleau (arrêt en forêt). Samois-sur-Seine, Tour Denecourt, Fontainebleau. Retour à Paris : 18 h 6. 16 km. **F.** Carte IGN 2417 OT.

FRAISES À LA CHANTILLY. Jean-Pierre Jomotte
Paris-Nord, 8 h 1 pour Coye-Orry-la-Ville (aller et retour). Butte aux Gendarmes, étangs de Comelle, château de la Reine. Retour à Paris : 17 h 23. 25 km. **M.** Carte IGN 2412 OT.

▲ ***Dimanche 15 février***

LA MENTHE ET LA ROCHE. Giuseppe Gagliano
Paris-Saint-Lazare, 8 h 6 pour Mantes-la-Jolie. Vetheuil-La-Roche-Guyon, Bonnières-sur-Seine. Retour à Paris : 18 h 57. 26 km. **M.**

▲ ***Dimanche 22 février***

UN CHÂTEAU FORT EN HUREPOIX. Pascal Berger
Paris-Lyon (sous-sol), environ 8 h (à vérifier) pour Maisse. Bois de Misery, château de Farcheville, Étampes. Retour à Paris vers 19 h. 28 à 30 km. **SO-M+.** (Renseignements SNCF banlieue : 01 53 90 20 20.)

▲ ***Dimanche 1er mars***

VAUCIENNES FAIT DES SIENNES. Giuseppe Gagliano
Paris-Nord, 8 h 6 pour Vaumoise. Coyolles, Feigneux, Crépy-en-Valois. Retour à Paris : 18 h 55. 26 km. **M.**

DEBOUT, NOM DE DIOU ! Jean-Pierre Jomotte
Paris-Austerlitz banlieue, 8 h 23 pour Dourdan (aller et retour). Sermousi, Miraudon, Breuillet. Retour à Paris : 17 h 20. 24 km environ. **M.** Carte IGN 2216 ET.

▲ ***Dimanche 8 mars***

L'ESSONNE AMBULE, MÊME LE JOUR ! Olivier Bueb
Paris-Lyon (sous-sol), 7 h 50 pour Boutigny-sur-Essonne. La Folie, Buno-Bonnevaux. Retour à Paris : 18 h 44. 28 km. **SO.**

▲ ***Dimanche 15 mars***

DANNE MOIS LA MAIN ! Giuseppe Gagliano
Paris-Lyon (sous-sol RER D), 7 h 50 pour Boutigny-sur-Essonne. Moigny-sur-École, Dannemois, La Ferté-Alais. Retour à Paris : 18 h 54. 26 km. **M.** Carte IGN 2316 ET.

▲ ***Dimanche 22 mars***

ADIEU JEUNESSE. Deke Dusinberre
Paris-Montparnasse, 8 h 1 pour Gazeran. Le Trou d'Enfer, Rambouillet. Retour à Paris : 17 h 48. 26 km. **M.** Carte IGN 402.

Y'A QU'À ! Jean-Pierre Jomotte
Paris-Est banlieue, 8 h 27 pour Esbly (aller et retour). Condé-Sainte-Libiaire, Quincy-Voisins, Pont-aux-Dames. Retour à Paris : 17 h 30. 20 km environ. **M.** Carte IGN 2414 ET.

À LA CONQUÊTE DE L'OUEST. Pascal Berger
Paris-Montparnasse 1-2, 8 h 39 pour Le Perray. Forêt de Rambouillet (secteur de Saint-Léger), Montfort-l'Amaury. Retour à Paris : 19 h 10. 28 à 31 km. **M+-SO.** Carte IGN 2215 OT.

▲ ***Du samedi 11 au lundi 13 avril***

RW 25. **AVEC OU SANS... Christian Kieffer**
Traversée du massif des Calanques, de Marseille à Cassis, nuit en bivouac. **Niveau II.** Programme et inscription au Club.

Rando-raquettes

VOIR DESCRIPTION DES NIVEAUX DANS *NEIGES 98*

▲ ***Du vendredi 6 au lundi 9 février***

RQ 5. **RAQUETTES EN CHARTREUSE.**
Maurice Picollet et Éliane Benaise
Initiation et découverte des raquettes à neige. **Niveau 2 à 3.** 8 places minimum, 11 maximum. Coût : 1800 F environ (SNCF-Joker inclus). Programme et inscriptions au Club.

▲ ***Du samedi 7 au lundi 9 février***

RQ 6. **JURA : DE SAINT-CLAUDE À SAINT-LAURENT.**
Didier Roger
Coucher dans des abris forestiers (4 places). **Niveau 2 à 3.** Programme et inscriptions au Club.

▲ ***Du samedi 14 au dimanche 22 février***

NEIGES BULGARES.
Bernadette Parmain et accompagnateur bulgare
Montagnes du Rila et du Pirin. **Niveau 3.** Programme et inscriptions au Club.

▲ ***Samedi 14 et dimanche 15 mars***

RQ 3. **LA CHARTREUSE EN RAQUETTES.**
Bernadette Parmain et Christian Kieffer
Randonnée autour de Saint-Pierre-d'Entremont. **Niveau 2 à 3.** Programme et inscriptions au Club.

▲ ***Du vendredi 1er mai au dimanche 3 mai***

RQ 4. **AUTOUR DE LA GRAVE.**
Bernadette Parmain et Christian Kieffer
Randonnée en raquettes (ou à pied), à la découverte du massif de l'Oisans. **Niveau 3.** Programme et inscriptions au Club.

Randonnée pour tous

▲ ***Dimanche 1er février***

LE BOIS ROND. Louis Travers
Paris-Lyon, 8 h 27 pour Fontainebleau (aller et retour, rendez-vous à l'arrivée). Franchard, rochers de Milly et de la Reine, Bois Rond. 25 km. **M.** Carte IGN 2417 OT.

L'ESSONNE EN HIVER. Joël Lelièvre
Paris-Lyon (sous-sol), 8 h 50 pour Ballancourt. La Louvetière, La Garenne, Boutigny-sur-Essonne. Retour à Paris : 18 h 41. 30 km. **SO.** Carte IGN 2316 ET.

EXPLORATION EN GÂTINAIS. Thierry Pain
Paris-Lyon (sous-sol), 7 h 50 pour Malesherbes. 20 bosses par Boissy-aux-Cailles, Noisy-sur-École, Buno-Gironville. Retour à Paris : 19 h 41. 35 km. **SP.** Carte IGN 2316 ET.

▲ ***Jeudi 5 février***

PAS DE TITRE (rando «à la carte»). Alfred Wohlgroth
Pour informations et programme, téléphoner la veille entre 18 et 19 h 30 au **01 48 71 18 01.** **M** ou **F**, éventuellement **SO.**

▲ ***Samedi 7 février***

LE CHÂTEAU DE FONTAINEBLEAU. Robert Flamme
Paris-Lyon, 8 h 27 pour Fontainebleau (aller et retour). Visite du château de Fontainebleau le matin (prévoir entrée payante) + promenade digestive l'après-midi. Retour à Paris : 17 h 30. 10 à 15 km. **F.** Carte IGN 2417 OT.

▲ ***Dimanche 8 février***

TROUVERONS-NOUS LE DOLMEN? Agnès Mélivier
Paris-Austerlitz banlieue, 8 h 56 pour Lardy. Janville-sur-Juine, Auvers-Saint-Georges, Chamarande. Retour à Paris : 18 h 18. 22 km. **M.**

RANDONNÉE C.A.F., MODE D'EMPLOI. Catherine Gourcerol et Gilbert Bloch
Sortie accueil nouveaux adhérents
Paris-Lyon, 9 h 6 pour Fontainebleau (arrêt en forêt). Samois-sur-Seine, tour Denecourt, Fontainebleau. Retour à Paris : 18 h 6. 16 km. **F.** Carte IGN 2417 OT.

VADROUILLE AU SUD. Jean Lortsch
Paris-Lyon, 8 h 27 pour Moret (rendez-vous à l'arrivée). Long Rocher, Haut-Mont, Fontainebleau. Retour à Paris : 17 h 30. 23 km. **M.** Carte IGN 2417 OT.

LA BIÈVRE EN HIVER. François Mayade
Paris-Montparnasse, 8 h 39 pour Saint-Quentin-en-Yvelines (aller et retour, rendez-vous à l'arrivée). La Bièvre. Retour à Paris : 13 h 6. 12 km. **M.**

DE VESTIGES EN VIEILLES PIERRES. Gilles Montigny
Paris-Montparnasse 1-2, 9 h 26 pour La Villette-Saint-Prest (l'organisateur montera à Versailles). Jouy, Soulaires, Changé, Maintenon. Retour à Paris : 19 h 3. 23 km. **M.** Carte IGN 2116.

VALLÉE DE LA JUINE. Claude Ramier
Paris-Austerlitz banlieue, 7 h 56 pour Étampes (aller et retour, rendez-vous à l'arrivée). Boissy-la-Rivière, Saclas, Guillerval. Retour à Paris : 18 h 48. 32 km. **SO.** Cartes IGN 2216 ET et 2217 E.

▲ ***Samedi 14 février***

ÉTANGS ET FORÊTS RAMBOLITAINS. Éliane Benaise
Paris-Montparnasse, 9 h 9 pour Le Perray-en-Yvelines. Étang de la Tour. Retour à Paris vers 18 h. 25 km environ. **M.** Carte IGN 2215 OT.

▲ ***Dimanche 15 février***

PIC ET PIC ET COLÉGRAM. Maurice Picollet
1. Paris-Lyon, 8 h 27 pour Thomery. Fontainebleau. Retour à Paris : 14 h 15. 15 km. **F.**
2. Paris-Lyon, 12 h 50 pour Fontainebleau (aller et retour, l'animateur sera à l'arrivée). Retour à Paris : 19 h 27. 15 km. **M.**
3. Jumelage autorisé. 30 km. **M.** Carte IGN 2417 OT.

LE CONFORT, CELA SE MÉRITE! Pierre Chambert
Paris-Lyon, 7 h 9 (à vérifier) pour Moret. La Malmontagne, La Gorge-aux-Loups, Le Galet, Bourron. Retour à Paris : 18 h 44. 20 km environ. **M.** Carte IGN 2417 OT.

RANDO B. 1. Mustapha Bendib
Paris-Lyon, 8 h 27 pour Bois-le-Roi. Trois-Pignons, Fontainebleau. Retour à Paris : 19 h 25. 38 à 42 km. **SO.** Carte IGN 2417 OT.

DE BOUE, LES DAMES NÉES DE LA TERRE (première). Olivier Bueb
Paris-Est, 8 h 23 pour Neuilly-Saint-Front. Forêt de Retz, Villers-Cotterêts, Faverolles. Retour à Paris-Nord : 18 h 55. 30 km. **SO.**

▲ ***Mercredi 18 février***

ON IMPROVISE (3). Robert Flamme
Paris-Lyon, 8 h 27 pour Moret-Veneux. Improvisation sur place. Retour à Paris : 17 h 30. 25 km environ. **M.** Carte IGN 2417 OT.

▲ ***Dimanche 22 février***

RJ 08. **63e PARIS-MANTES. Jacques Viard et Maurice Picollet**
Parcours A : 54 km. Départ Paris : 0 h, place du Marché, près de la patinoire de Boulogne (métro Marcel-Sembat).
Parcours B : 38 km. Départ de la gare de Saint-Nom-la-Bretêche : 1 h.
Renseignements au secrétariat. **Inscriptions obligatoires au Club** à partir du 7 janvier. Date limite d'inscription : jeudi 5 février.

L'HIVER EN FORÊT. Pierre Dilgard
Paris-Lyon, 9 h 6 pour Bois-le-Roi (aller et retour). Les bords de Seine, le G.R., Barbizon (déjeuner sous abri), le rocher Saint-Germain. Retour à Paris : 18 h 2. 22 km. **F.** Carte IGN 2417 OT.

L'AUTRE CÔTÉ. Claude Ramier
Paris-Lyon, 8 h 27 (rendez-vous à l'arrivée) pour Bois-le-Roi. Fontaine-le-Port, Champagne-sur-Seine, Moret. Retour à Paris : 18 h 44. 32 km. **SO.** Cartes IGN 2517 OT et 2417 OT.

BOSSES DOUCES RAMBOLITAINES. Thierry Pain
Paris-Montparnasse, 8 h 1 pour Épernon. 25 bosses par la Charmoie, le Haut-Planet, Angennes, Gazeran. Retour à Paris : 19 h 3. 44 km. **SP.** Carte IGN 2215 OT.

LE LYS I ROSOY, SA GENESTE FRESNOY, ET CRÉPI EN VALOY... Didier Roger
Paris-Est, 8 h 23 pour Lizy-sur-Ourcq. Rosoy, Villiers-Saint-Genest, Fresnoy, Crépy-en-Valois. Retour à Paris-Nord : 19 h 6 ou 19 h 51. 45 à 50 km. **SP.**

▲ ***Samedi 28 février***

À SAMEDI, SI ÇA VOUS DIT! Catherine Gourcerol
Paris-Nord (RER B), 8 h 23, Châtelet, 8 h 26 pour Saint-Rémy-lès-Chevreuse (rendez-vous à l'arrivée). Dampierre, les Vaux de Cernay, Le Perray-en-Yvelines. Retour Paris-Montparnasse : 18 h 29 ou 18 h 59. 27 km. **M.** Carte IGN 2215 OT.

RAID RAIDE (2e édition). Robert Flamme
Paris-Lyon, 8 h 27 pour Bourron-Marlotte. «À fond la caisse» sur les Denecourt-Colinet. Retour à Paris : 17 h 30. 30 à 35 km. **SO.** Carte IGN 2417 OT.

▲ ***Dimanche 1er mars***

LE TOUR DE THOMERY. Jean Delonnelle
Paris-Lyon, 9 h 6 pour Thomery (visite commentée). La Malmontagne, Moret. Retour à Paris : 17 h 30. 15 km. **F.** Carte IGN 2417 OT.

PLAT ET RAPLAT-PLAT. Maurice Picollet
Paris-Lyon, 9 h 6 pour Fontainebleau-Forêt (pas de dénivelée). Bois-le-Roi. Retour à Paris : 18 h 44. 20 km. **F.** Carte IGN 2417 OT.

PARCOURS ROCHEUX. Louis Travers
Paris-Lyon, 8 h 27 pour Moret (rendez-vous à l'arrivée). Le Haut-Mont, Restant du Long Rocher, la mare aux Fées, rochers Fourceau et d'Avon, Fontainebleau. 25 km. **M.** Carte IGN 2417 OT.

GARES DE RENDEZ-VOUS

L'heure indiquée dans le descriptif des sorties est celle du **départ du train** et non celle du rendez-vous, fixé **trente minutes** avant le départ.

La vérification de l'heure de départ doit s'effectuer auprès de la SNCF, seule en possession des horaires éventuellement modifiés.

LYON. Hall du rez-de-chaussée, devant le guichet 48.

AUSTERLITZ. Hall banlieue sous-sol, salle des Automatiques. Grandes lignes : devant les guichets.

MONTPARNASSE. Grandes lignes : devant les guichets. Banlieue : devant l'accès aux quais.

NORD. Hall du rez-de-chaussée, devant le guichet 20 des grandes lignes. Banlieue : rez-de-chaussée devant les guichets.

EST. Banlieue : devant les appareils automatiques. Grandes lignes : devant le bureau de renseignements.

SAINT-LAZARE. Salle des Pas Perdus, devant les guichets grandes lignes.

DENFERT-ROCHEREAU. Devant la gare du RER.

Carnet

NAISSANCE

Valérie et Pascal Berger sont heureux de vous annoncer la naissance de Pauline, le 19 septembre 1997.

PARIS-MANTES

Nuit du 21 au 22 février

- 54 km
- 38 km

Voir ci-contre.

CYCLE D'INITIATION A L'ESCALADE

La forêt de Fontainebleau est le plus beau site d'escalade sur blocs connu sur cette planète et nous y organisons chaque année deux sessions d'initiation, à l'automne et au printemps.

Vous pourrez y acquérir un excellent niveau technique et aborder ensuite l'escalade en falaise, puis la montagne.

Nous vous attendons nombreux pour quelques dimanches en forêt, loin du bruit et de la ville.

■ ORGANISATION DU CYCLE

Le cycle comprend sept dimanches à Fontainebleau et un week-end en falaise.

• Sept départs en car de la place Denfert-Rochereau à 8 h 30 (rendez-vous à 8 h 15).

• Un week-end en falaise en voiture individuelle.

Un moniteur bénévole encadre chaque groupe de quatre à cinq participants dont il assure la progression pendant toute la durée du stage.

■ INDISPENSABLE DANS LE SAC

• Les chaussons d'escalade (une taille bien ajustée).

• Des vêtements amples : un pantalon trop serré entrave les mouvements. De quoi se protéger de la pluie (et du soleil).

• Une nourriture saine et abondante. Nous prendrons le temps de nous restaurer.

• Pour une bonne adhérence sur le rocher, il faut avoir des semelles propres, alors pensez au chiffon ou mieux, au tapis.

■ INSCRIPTIONS

Auprès du secrétariat Escalade
(accueil du C.A.F. Ile-de-France
24, avenue de Laumière - 75019 Paris
Tél. 01 53 72 88 00).

Date limite d'inscription :
une semaine avant le début du cycle.

Coût du cycle : 500 F, comprenant l'inscription et les sorties en car.
Sortie haute école en sus.
Il est rappelé que l'inscription est exclusivement personnelle.

Le cycle de printemps commence à la mi-mars

Inscriptions dès le 31 janvier à l'accueil.

Nous vous attendons!

ILE-DE-FRANCE GOTHIQUE ET RENAISSANCE. Alfred Wohlgroth
Paris-Nord banlieue souterraine, 8 h 16 (RER D «Vick») pour Villiers-le-Bel-Gonesse (rendez-vous à l'arrivée). Goussainville, Louvres, Survilliers-Fosses. Retour à Paris : 18 h 30. 29-30 km. **M.** Carte IGN 2413 OT.

▲ *Samedi 7 mars*

DÉPART TARDIF POUR CHANTILLY. Michel Gollac
Paris-Nord, 11 h 13 (à vérifier) pour Orry-Coye (rendez-vous à l'arrivée). Forêt, château et musée (visite : 40 F environ), Chantilly. Retour à Paris vers 18 h 45. 16 km. **F.** Carte IGN 2412 OT.

DEVINEZ... Céline Falissard
Paris-Austerlitz pour Saint-Chéron (rendez-vous à 8 h 5). Indices : Bichette, Beauvais, Orge, Plessis, Bouillante, Moret, Dourdan. Retour à Paris : 18 h 30. **M.** 25 km.

50 BOSSES. Thierry Pain
Départ voitures (inscriptions au **01 39 82 67 78**). 2000 m de montées, de Bleau à Bourron par le Bouligny, le Haut-Mont, les Étroitures, la vallée Jauberton. 50 km. **SP.** Carte IGN 2417 OT. Lampe.

▲ *Dimanche 8 mars*

SORTIE ACCUEIL. Céline Falissard et Jean-Maurice Artas
Paris-Lyon, 9 h 6 pour Fontainebleau (aller et retour). 15 km. **F.** Carte IGN 2417 OT.

AVEC L'ANCIENNE CARTE. Christiane Mayenobe
Paris-Lyon, 9 h 6 pour Fontainebleau (arrêt en forêt). Rocher Cassepot, mont Andart, Thomery. Retour à Paris : 17 h 30. 22 km. **F.** Carte IGN 2417 OT.

SIGNY-SIGNETS SANS SIGNAUX. Philippe Ollivier
Paris-Est banlieue, 8 h 23 pour Trilport. Monceau, Signy-Signets, Jouarre, La Ferté-sous-Jouarre. Retour à Paris : 18 h 58. 30 km. **SO.**

LES CHANTS AMALGATIENS... Didier Roger
Paris-Montparnasse, 8 h 18 pour Dreux. Ouerre, Faverolles, Houdan. Retour à Paris : 19 h 10. 40 à 45 km. **SP.**

▲ *Mercredi 11 mars*

ON IMPROVISE (4). Robert Flamme
Paris-Lyon, 8 h 27 pour Bourron-Marlotte. Improvisation sur place. Retour à Paris 17 h 30. 25 km environ. **M.** Carte IGN 2417 OT.

▲ *Samedi 14 mars*

BLANDINE, REVIENS !!! Maurice Picollet
Paris-Lyon, 8 h 27 pour Bois-le-Roi. Fontaine-le-Port, Champagne-sur-Seine, Fontainebleau. Retour à Paris : 18 h 44. 25 km. **M.** Carte IGN 2417 OT.

▲ *Dimanche 15 mars*

BOIS DE VERRIÈRES, PARC DE LA VALLÉE AUX LOUPS. Denise Devez
Paris-Austerlitz banlieue, 11 h 32 pour Igny (repas dans le train). Robinson. Retour à Paris : 18 h 5. 15 km. **F.** Cartes IGN 2314 OT et 2315 OT.

L'ABBAYE DE ROYAUMONT. Pierre Dilgard
Paris-Nord, 9 h 40 pour Seugy. Visite de l'abbaye (déjeuner sous abri, si mauvais temps), forêt de Coye, Orry-la-Ville. Retour à Paris : 17 h 3. 20 km. **F.**

DE LA TERRASSE DE SAINT-GERMAIN AU DOMAINE DE MARLY. Jean-Maurice Artas
Rendez-vous à 9 h 30 au terminus du RER A à Saint-Germain-en-Laye. Chambourcy. Retour à Paris-Saint-Lazare vers 18 h 30. **M.** Carte IGN 2214.

DE VIGNES EN CRESSONNIÈRES. Joël Lelièvre
Paris-Lyon (sous-sol), 8 h 50 pour Boigneville. Les Vieilles Vignes, le bois de Misery, Boutigny. Retour à Paris : 18 h 41. 29 km. **SO.** Carte IGN 2316 ET.

BOIS, ÉGLISES ET VESTIGES MÉGALITHIQUES. Serge Métral
Paris Saint-Lazare, 8 h 20 pour Meulan. Breuil-en-Vexin, Mantes-la-Jolie. Retour à Paris : 18 h 25. 30 km environ. **SO.**

▲ *Jeudi 19 mars*

PAS DE TITRE (rando «à la carte»). Alfred Wohlgroth
Pour informations et programme, téléphoner la veille entre 18 et 19 h 30 au **01 48 71 18 01. M** ou **F**, éventuellement **SO.**

▲ *Samedi 21 mars*

TOUT NOUVEAU, TOUT BEAU, TOUT BLEU ET PRESQUE BLEAU. Michel Gollac
Paris-Lyon, 8 h 51 (à vérifier) pour Ponthierry. Rocher du Duc, Ballancourt. Retour à Paris vers 19 h. 30 km. **M.** Cartes IGN 2316 ET et 2415 OT.

▲ *Samedi 21 et dimanche 22 mars*

RW 20. **PRINTEMPS EN SOLOGNE - VAL DE LOIRE. Éliane Benaise**
Programme et inscriptions au Club jusqu'au 12 mars. **M.**

RW 21. **SENS, VALLÉE DE L'YONNE ET FORÊT D'OTHE. Alfred Wohlgroth**
Programme et inscriptions au Club. **M.**

▲ *Dimanche 22 mars*

PANACHÉ PR-GR. Gilles Montigny
Paris-Est banlieue, 10 h 17 pour Trilport (aller et retour). Germieux-l'Évêque, Varrèdes. Retour à Paris : 18 h 58. 20 km. **F.** Carte IGN 2513 OT.

CÔTEAUX DE L'YONNE AU PRINTEMPS. Pierre Chambert
Paris-Lyon, 7 h 45 pour Sens. Collemiers, Les Régipaux, Villeneuve-sur-Yonne. Retour à Paris : 20 h 21. 24 km environ. **M.** Cartes IGN 2518 E et 2618 O.

MARES ET BUTTES. Robert Flamme
Paris-Lyon, 8 h 27 pour Bois-le-Roi. Mares et buttes, Fontainebleau. Retour à Paris : 17 h 30. 20 à 25 km. **M.** Carte IGN 2417 OT.

RANDO B. - 2. Mustapha Bendib
Paris-Lyon, 8 h 27 pour Bois-le-Roi. Coquibus, Fontainebleau. Retour à Paris : 19 h 25. 38 à 42 km. **SO.** Carte IGN 2417 OT.

PRINTEMPS BLEAUSARD. Claude Ramier
Paris-Lyon, 8 h 27 pour Fontainebleau (aller et retour, rendez-vous à l'arrivée). Rocher Saint-Germain, Cuvier, Franchard, Châtillon. Retour à Paris : 18 h 44. 30 km accidentés. **SO.** Carte IGN 2417 OT.

30 ANS DÉJÀ ! Thierry Pain
Paris-Lyon (sous-sol), 7 h 50 pour Malesherbes. Mauvaises herbes, pavés et plages de l'Essonne (des bosses bien sûr !), Maisse. Retour à Paris : 19 h 40. 36 km. **SP.** Carte IGN 2316 ET.

GARANCE HIÈRE, LE PÈRE HEY, HANS YVES ET LYNE HAPIED. Didier Roger
Paris-Montparnasse, 7 h 35 pour Garancières. Forêt de Rambouillet, Le Perray-en-Yvelines. Retour à Paris : 19 h 6. 40 km environ. **SP.**

▲ *Samedi 28 mars*

LE MAUVAIS PASSAGE. Maurice Picollet
Paris-Lyon, 8 h 27 pour Bourron-Marlotte (changement à Moret). Recloses, mont aux Biques, Fontainebleau. Retour à Paris : 19 h. 25 km. **M.** Carte IGN 2417 OT.

▲ *Du dimanche 29 mars au vendredi 3 avril*

RW 22. **CORBIÈRES ET CHÂTEAUX CATHARES. Robert Sandoz**
Programme et inscriptions au Club. **M.**

▲ *Dimanche 29 mars*

LA HAUTE VALLÉE DE CHEVREUSE. Pierre Dilgard
Paris-Nord RER B, 9 h 53 pour Saint-Rémy-lès-Chevreuse (aller et retour). Magny, le château de la Madeleine, Chevreuse. Retour à Paris-RER : 18 h. 22 km. **F.**

ENCORE! Jean Lortsch
Paris-Lyon, 9 h 6 pour Bois-le-Roi (rendez-vous à l'arrivée). Bas-Bréau, Grand-Veneur, Fontainebleau. Retour à Paris : 18 h 4. 22 km. **M.** Carte IGN 2417 OT.

ET SI NOUS VISITIONS L'AUBERGE GANNE? Agnès Métivier
Paris-Lyon, 8 h 27 pour Fontainebleau (rendez-vous à l'arrivée). Barbizon (visite de l'auberge), Bois-le-Roi. Retour à Paris : 17 h 4. 22 km. **M.** Carte IGN 2417 OT.

▲ Du vendredi 10 au lundi 13 avril (Pâques)

RW 23. **DE SAINT-QUAY-PORTRIEUX À L'ÎLE DE BRÉHAT. Pierre Dilgard**
Programme et inscriptions au Club. **F.**

▲ Du vendredi 10 au mardi 14 avril

RW 24. **DU MONT LOZÈRE AUX GORGES DU TARN. Pierre Chambert**
Programme et inscriptions au Club jusqu'au 26 mars inclus. **M.**

▲ Du samedi 11 au dimanche 19 avril

RW 26. **CÔTE D'ÉMERAUDE ET PAYS GALLO. Éliane Benaise**
Programme et inscriptions au Club jusqu'au 28 mars. **M.**

▲ Du samedi 11 au lundi 13 avril

RW 27. **LES VOSGES PRINTANIÈRES. Monique Noget et Joël Lelièvre**
Programme et inscriptions au Club avant le 31 mars (12 places). **SO.**

RW 28. **CÔTE D'ÉMERAUDE (Saint-Malo - Saint-Brieuc). Claude Ramier**
Programme et inscriptions au Club. **SO.**

RW 29. **LA MONTAGNE SAINTE-VICTOIRE. Michel Lohier**
Programme et inscriptions au Club. **Niveau I.**

▲ Du vendredi 1er au dimanche 3 mai

RW 30. **PERLIN MERLIN! (Voyage en forêt de Brocéliande). Catherine Gourcerol et Jean-Pierre Jomotte**
Programme et inscriptions au Club. **M.**

RW 31. **MONTAGNES ET RICHESSES D'ART AUTOUR DU LAC DE CONSTANCE. Alfred Wohgroth**
Programme et inscriptions au Club. **M.**

▲ Du vendredi 1er au dimanche 10 mai

RW 32. **LE PAYS BASQUE. Monique Noget et Joël Lelièvre**
Programme et inscriptions au Club jusqu'au 20 avril (10 places). **SO.**

▲ Du jeudi 21 au dimanche 24 mai (Ascension)

RW 33. **LACS, VOLCANS ET PUY C'EST TOUT? (Parc des Volcans). Catherine Gourcerol**
Programme et inscriptions au Club. **M.**

RW 34. **LES GORGES DU TARN. Michel Lohier**
Programme et inscriptions au Club. **M.**

ACHETEZ VOS TOPOS AU CLUB!

- **Carte de Bleau**
  Top 25 IGN 2417 OT - 55 F
- **Guide du Haut Dauphiné**
  Massif des Écrins - Tome I
  Meije, Soreiller (1995)
  par François Labande - 175 F
- **Paris à pied**
  Topoguide de la traversée de Paris
  FFRP (1995) - 90 F
- **Gîtes d'étape et refuges**
  7e édition (La Cadole) - 110 F
- **Pays nordiques - Ski de fond**
  (La Cadole) - 100 F
- **Autriche**
  50 jours de randonnée pédestre
  (La Cadole) - 120 F
- **Neige et sécurité** (C.A.F.) - 20 F

De nombreux autres topos sont en vente au Club, **renseignez-vous!**

WEEK-ENDS DE RANDONNÉE

Réf.	Dates	Organisateurs	Niveau	Lieu
RQ 5	*6 au 9 février*	Éliane Benaise et Maurice Picollet	2-3	Raquettes en Chartreuse
RQ 6	*7 au 9 février*	Didier Roger	2-3	Raquettes : Jura, de Saint-Claude à Saint-Laurent
RQ 3	*14 et 15 mars*	Bernadette Parmain et Christian Kieffer	3	Raquettes en Chartreuse
RW 20	*21 et 22 mars*	Éliane Benaise	M	Printemps en Sologne, Val de Loire
RW 21	*21 et 22 mars*	Alfred Wohlgroth	M	Sens, vallée de l'Yonne et forêt d'Othe
RW 22	*29 mars au 3 avril*	Robert Sandoz	M	Corbières et châteaux cathares
RW 23	*10 au 13 avril*	Pierre Dilgard	F	De Saint-Quay-Portrieux à l'île de Bréhat
RW 24	*10 au 14 avril*	Pierre Chambert	M	Du mont Lozère aux gorges du Tarn
RW 25	*11 au 13 avril*	Christian Kieffer	II	Traversée du massif des Calanques
RW 26	*11 au 19 avril*	Éliane Benaise	M	Côte d'Émeraude et pays Gallo
RW 27	*11 au 13 avril*	Monique Noget et Joël Lelièvre	SO	Les Vosges printanières
RW 28	*11 au 13 avril*	Claude Ramier	SO	Côte d'Émeraude (Saint-Malo, Saint-Brieuc)
RW 29	*11 au 13 avril*	Michel Lohier	I	La montagne Sainte-Victoire
RQ 4	*1er au 3 mai*	Bernadette Parmain et Christian Kieffer	3	Raquettes autour de la Grave
RW 30	*1er au 3 mai*	Catherine Gourcerol et Jean-Pierre Jomotte	M	Voyage en forêt de Brocéliande
RW 31	*1er au 3 mai*	Alfred Wohlgroth	M	Autour du lac de Constance
RW 32	*1er au 10 mai*	Monique Noget et Joël Lelièvre	SO	Le Pays Basque
RW 33	*21 au 24 mai*	Catherine Gourcerol	M	Pays des volcans
RW 34	*21 au 24 mai*	Michel Lohier	M	Les gorges du Tarn

- Pour toutes ces sorties : programmes et inscriptions au Club
- Ouverture des inscriptions : **deux mois** avant la sortie, de date à date. Appelez-nous dès l'ouverture pour obtenir le programme détaillé.
- Pour vous inscrire, il est nécessaire de remplir intégralement **un bulletin d'inscription** que vous obtiendrez auprès du secrétariat du Club et que vous renverrez, accompagné du règlement, dans une enveloppe libellée à l'adresse du **C.A.F. d'Ile-de-France.**
- **En cas d'annulation** (transport par train) par un participant, les frais administratifs et les frais engagés seront conservés.
- **En cas d'annulation** (transport par car) par un participant, les frais administratifs, les frais engagés et le montant du transport seront retenus. Si l'autocar est complet au départ, seuls les frais administratifs seront retenus.

NAISSANCE!

Le 18 novembre 1997 est née à Paris 19e 24, avenue de Laumière, la «**Pédale Alpine Parisienne**». Les parents et le bébé se portent bien.

Une section de vélo tout-terrain vient donc de naître au sein de notre Club. Si vous allumez votre poste, vous aurez une mire sans son ni image. Nous commencerons à émettre à compter du mois de février 1998.

Le troisième dimanche de chaque mois (pour le moment), nous vous proposerons une sortie en VTT. Ne vous effrayez pas, tout le monde aura le droit de rouler, les gros et les minces, les grands et les petits, les bons et les moins bons, les skieurs, les grimpeurs, les marcheurs, et tous les autres... pourvu que vous ayez le courage d'appuyer sur les manivelles.

Nous débutons (enfin presque...), mais nous avons déjà des projets dans nos cartons et derrière la tête. Alors, si vous voulez qu'ils voient le jour, qu'ils deviennent réalité, faites-vous connaître, contactez-nous.

Vous trouverez ci-dessous un avant-goût de ce qui vous attend dès février. Affûtez les mollets, graissez les chaînes qu'on va abattre, dopez-vous... Et à bientôt pour de nouvelles aventures!

Didier Spivak

▲ ***Dimanche 22 février***

OPUS 1. Florence Sagnaed
Rendez-vous gare du Nord à 8 h 30 pour le train de 8 h 46 pour Orry-la-Ville. **F** à **M.** Attention, pensez à prendre votre éclairage (obligatoire) et votre casque (fortement conseillé). Au fait, une première ça s'arrose et ça se fête!

▲ ***Dimanche 22 mars***

CE PLAT PAYS QUI EST LE NÔTRE. Didier Spivak
Sortie en vallée de Chevreuse. **M.**
Contacter **Didier Spivak** au **01 40 18 91 07** pour les horaires et le lieu de rendez-vous. Et n'oubliez pas : la nuit tombe vite, donc pensez à votre éclairage. Le casque est toujours vivement conseillé.

MATELOTAGE

Les activités «chaussons» (C.I.E., Rando-Escalade et VTT, Fontainebleau, Falaise) vous proposent le **mardi 10 février** à 20 heures, dans la grande salle du Club, une soirée «matelotage» pour apprendre ou réviser les nœuds en tout genre et le **lundi 16 février** à 19 heures, une soirée «manipulation» de cordes à Mur-Mur.

Pour ce faire, il est indispensable de vous inscrire au secrétariat du Club.

La date limite d'inscription est fixée au 29 janvier 1998.

Escalade

Rando-Escalade et VTT

Responsable de l'activité :

Didier Spivak - Tél. 01 40 18 91 07 (jusqu'à 22 h 30)

■ Une randonnée pédestre ou à VTT vous conduira vers les rochers d'escalade. Tous les niveaux d'escalade seront abordés; les débutants seront toujours encadrés.

■ **Nos lieux de rendez-vous**

• **En car :** à Denfert-Rochereau, face à la gare du RER, à 8 h 30 pour un départ à 9 heures. N'oubliez pas de vous inscrire au secrétariat du Club durant la semaine précédente (il vous faudra indiquer votre numéro d'adhérent). Inscription : 55 F.

• **En train :** pour Paris-Lyon, face au guichet 48 (Relais H). Pour Paris-Lyon banlieue, si vous êtes en avance, face au guichet 48, sinon sur le quai de départ (ou d'arrivée). Pour Paris-Austerlitz, sur le quai de départ (ou d'arrivée).

■ Nous vous rappelons les cartes IGN utiles :
• pour Bleau, Top 25 2417 OT
• massifs périphériques, Top 25 2316 ET (La Ferté-Alais, Malesherbes).

■ Pour des raisons évidentes, nous vous demandons d'être à jour de vos cotisations et de vous munir de votre carte du Club. Merci!

Quand aucune sortie n'est programmée, vous pouvez vous joindre à la collective «Bleau».

▲ ***Dimanche 1er février***

MONDEVILLE. Thierry Cosqueric
Paris-Lyon banlieue, 8 h 50 pour Ballancourt. Randonnée pédestre. **M.**

▲ ***Dimanche 8 février***

ROCHERS DES DEMOISELLES. Thierry Cosqueric
Paris-Lyon, 9 h 6 pour Thomery. Retour à Paris : 18 h 44. Randonnée pédestre. **M.**

▲ ***Dimanche 15 février***

CHAMARANDE. Michel Lintz (à pied)
Paris-Austerlitz banlieue, 8 h 57 pour Chamarande (rendez-vous à l'arrivée). Retour par Lardy. Randonnée pédestre. **F** (6 km).

▲ ***Dimanche 1er mars***

BOIS DE SAINT-PIERRE. Didier Cosqueric (à pied) **et Didier Spivak** (à VTT)
Paris-Lyon, 9 h 6 pour Bourron-Marlotte.
Rando VTT : **M.** Rando pédestre : **M.**

▲ ***Dimanche 8 mars***

ROCHER DE MILLY. Deke Dusinberre (à pied)
Paris-Lyon, 8 h 27 pour Fontainebleau. Randonnée pédestre. **S.** Retour à Paris : 18 h 44.
Michel Lintz (à VTT)
Paris-Lyon banlieue, 8 h 50 pour Boutigny (rendez-vous à l'arrivée). Rando VTT à travers le Coquibus. **M.**

▲ ***Dimanche 15 mars***

91,1. Thierry Cosqueric (à pied)
Car à Denfert. Rando pédestre. **M.**
Michel Lintz (à VTT)
Paris-Lyon banlieue, 8 h 50 pour Boigneville (rendez-vous à l'arrivée). Rando VTT. **M.** Les jonquilles seront-elles au rendez-vous?

▲ ***Samedi 21 mars***

MONT USSY. Bernard Tsapline
Paris-Lyon, 11 h 34 pour Fontainebleau (rendez-vous à la gare d'arrivée à 12 h 10). **F** (5 km). Escalade : Jaune n° 1.

▲ ***Dimanche 22 mars***

ROCHER DU DUC (côté Nainville). Jean Musnier
Car à Denfert. Randonnée pédestre. **M.**

Fontainebleau

Responsable de l'activité :

Philippe Grisoni - Tél. 01 40 16 93 39

Mercredi 4 février
Soirée remise des prix du concours photos à 20 heures au Club.

• Nos sorties sont exclusivement réservées aux membres du Club Alpin, majeurs et en possession de leur carte d'adhérent.

• En cas de mauvais temps, nous marcherons en attendant que les rochers sèchent! Pensez à prendre vos chaussures de rando ou des baskets.

• Les rendez-vous sur place se font une heure après le départ de la porte d'Orléans (monument Leclerc, à 200 m au sud de la porte d'Orléans). Répartition des grimpeurs dans les voitures et partage des frais.

Débutants : consultez le guide *Je débute* (au C.A.F., avenue de Laumière) et n'hésitez pas à vous présenter au moniteur le jour de la sortie; bienvenue au Club!

MERCREDI

Le dimanche à Bleau c'est bien, mais pas très original, d'où beaucoup de monde sur et autour des rochers et un peu trop de temps passé sur la route.

Rien à voir avec le mercredi : la forêt pour soi tout seul... ou presque!

Ces séances, sans encadrement, sont l'occasion de grimper au calme, mais pas seul, chacun suivant son niveau. Rendez-vous informels sur les sites suivants :

▲ ***11 février*** **- 91,1**
▲ ***25 février*** **- 95,2**
▲ ***4 mars*** **- GORGES D'APREMONT**
▲ ***11 mars*** **- MONT AIGU**
▲ ***18 mars*** **- VALLÉE DE LA MÉE (Potala)**
▲ ***25 mars*** **- FRANCHARD ISATIS**
▲ ***1er avril*** **- ROCHER CANON**

Pour plus de renseignements (fixer un rendez-vous plus précis, partager un véhicule...), contactez **Hervé Hutin** au 01 47 02 07 73 ou **Jean Robbe** au 01 43 31 20 27.

A bientôt sur les blocs!

SAMEDI

Rendez-vous porte d'Orléans au monument Leclerc (200 m au sud de la porte) à 10 h 30, ou 11 h 30 sur place.

▲ ***7 février***

ROCHE AUX SABOTS. Philippe Grisoni
Perfectionnement (Bleu et Rouge) : **Pierre Justin**

▲ ***14 février***

BOIS ROND. Alain Garric et Alain Kavenoky

▲ ***21 février***

ROCHER DE MILLY - CORNEBICHE. Philippe Grisoni et Cécile Charpentier

▲ ***28 février***

BAS CUVIER. François Michel

▲ ***7 mars***

GORGES D'APREMONT. Nathalie Sanchez

▲ ***14 mars***

BEAUVAIS NAINVILLE. Alain Garric et Cécile Charpentier

▲ ***21 mars***

GROS SABLONS, secteur Liberté. François Michel

▲ ***28 mars***

J.A. MARTIN. Nathalie Sanchez et Alain Garric

DIMANCHE

Rendez-vous porte d'Orléans (statue du général Leclerc) à 9 h 30, ou une heure plus tard sur place.

▲ ***8 février***
GORGES D'APREMONT.
François Malé, Yann Lefort et Alain Kavenoky

▲ ***15 février***
CUL DE CHIEN. Christian Bonnet, Nathalie Sanchez et François Malé

▲ ***22 février***
ROCHER CANON. François Malé
Perfectionnement : **Pierre Justin** et **Philippe Cartier**

▲ ***1er mars***
ROCHER DU GÉNÉRAL, DIPLODOCUS, GRANDE MONTAGNE. Paul Bosshard et Philippe Grisoni

▲ ***8 mars***
BUTHIERS MALESHERBES, secteur Coccinelle Christian Bonnet

▲ ***15 mars***
MAUNOURY. Christian Bonnet et François Malé

PRÉPARATION MONTAGNE : DAME JOUANNE
(Jaune 110 nos ou Mauve AD+ 76 nos)
Philippe Grisoni et Yann Lefort

▲ ***22 mars***
FRANCHARD CUISINIÈRE.
Alain Garric et Alain Le Meur

▲ ***29 mars***
GORGES DU HOUX - MONT AIGU. Pierre Bontemps, Alain Le Meur et Cécile Charpentier

Groupe Jeunes

Responsable de l'activité :

Jean-Pascal Maire

Pour cette période hivernale, l'activité ne doit pas faiblir !

■ Les rendez-vous sont à **8 h 40** devant le guichet 48 de la gare de Lyon (départ à 9 h 6). Il faut alors prendre un billet soit pour Fontainebleau, soit pour Bois-le-Roi. Nous rentrerons vers 17 h.

■ Ne pas oublier chiffon, sandwichs et gourde.

■ En cas de temps incertain, n'hésitez pas à prendre votre baudrier pour une sortie éventuelle à Mur Mur.

■ Pour ceux qui désirent nous rejoindre directement à la gare d'arrivée, si vous nous en faites la demande, nous vous ferons part de notre décision le dimanche matin par téléphone.

▲ ***Dimanche 8 février***
ROCHER CANON.
Billet pour Bois-le-Roi. Tous niveaux.

▲ ***Dimanche 15 février***
MONT USSY.
Billet pour Fontainebleau. Circuit Bleu.

▲ ***Dimanche 22 février***
MONT AIGU. Billet pour Fontainebleau. Tous niveaux.

▲ ***Dimanche 1er mars***
BAS CUVIER.
Billet pour Bois-le-Roi. Perfectionnement. Circuit Rouge.

▲ ***Dimanche 15 mars***
ROCHER SAINT-GERMAIN.
Billet pour Bois-le-Roi. Tous niveaux..

▲ ***Dimanche 29 mars***
ROCHER CANON.
Billet pour Bois-le-Roi. Circuit Bleu clair.

Spéléologie

Responsable de l'activité :

Jean-François Pozo - Tél. 01 69 42 03 80

■ Permanence tous les mercredis de 18 h 30 à 20 h.

■ Renseignements téléphonés :
Jacques Chabert : 01 46 28 57 45

■ Renseignements, accueil des débutants : José Leroy, le mercredi et aux réunions-conférences.

RÉUNIONS-CONFÉRENCES

Une réunion-conférence est organisée, généralement chaque mercredi ou vendredi de fin de mois, à 20 h 30, dans la grande salle du Club.

PRÉPARATION MONTAGNE À BLEAU

La pratique de la montagne réclame un solide foncier. Comment, en effet, tenir dix, douze heures, voire plus, sans exploser et en revenir sans être détruit ?

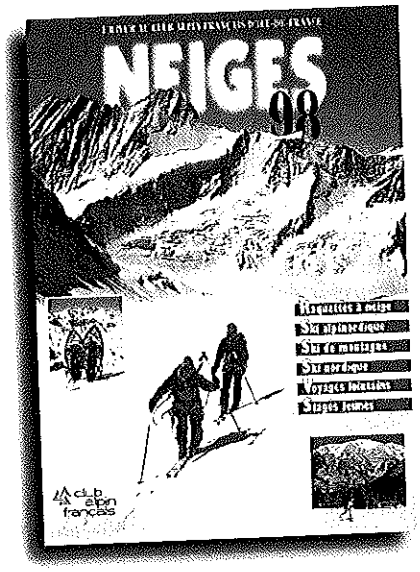
Une cordée en forme mettra six heures pour réaliser une course x, alors qu'une autre, peu entraînée, aura besoin du double; manque de rythme, hésitations, pauses plus nombreuses et plus longues, suffisent à expliquer cet écart.
Petit rappel utile : les horaires des topos sont donnés pour des cordées **entraînées** (les cotations aussi).

Le but de nos sorties « Préparation montagne » est d'acquérir ou d'entretenir le fond, c'est-à-dire l'endurance. Elles ne sont pas destinées aux débutants en escalade, trop tendres pour enchaîner sans hésitation des circuits complets, longs de surcroît. Elles conviennent à des grimpeurs de niveau Orange et au-delà, capables de grimper de façon autonome sur les circuits proposés. Outre l'endurance, elles permettent d'apprendre à grimper vite (lecture rapide et mouvements idem) et de développer l'aisance. Tout ceci en partant du principe qu'il est beaucoup plus chouette d'exploser à Bleau qu'en montagne !

• Pot final et dîner à chaque sortie.

• Pour la répartition dans les voitures, précisez dès la porte d'Orléans que vous souhaitez participer à la sortie « Préparation montagne ».

• Que les débutants se rassurent, on les aime et ils pourront venir l'année prochaine !



NEIGES 98

Le programme des activités hivernales du C.A.F. Ile-de-France est à votre disposition

Ski nordique • Raquettes • Randonnée alpinordique
Ski de montagne • Voyages lointains • Activités Jeunes

De tout, partout, pour tout le monde

La brochure est disponible au Club
ou contre l'envoi de 5 francs en timbres.

ACHETEZ VOS TOPOS AU CLUB!

- **Saussois** (1994) : 75 F
- **Verdon** (1995) : 140 F
- **Guide du Cosiroc** (1994) : 95 F
- **Saffres** (C.A.F. Côte-d'Or, 1993) : 85 F
- **Fixin** (C.A.F. Côte-d'Or, 1996) : 85 F
- **Orpierre** (1995) : 50 F
- **Penhir** (1996) : 80 F
- **Carte des sites naturels d'escalade,** coéditée par l'IGN et le C.A.F. : 22 F
- **Carte de Bleau** Top 25 IGN 2417 OT : 55 F
- **Blocs en stock** - Cuvier : 70 F
- **Jardins secrets, l'autre Bleau** : 50 F

Ne parcourez pas les falaises en passager clandestin :
ACHETEZ LES TOPOS!
Vous participerez à l'équipement et encouragerez ainsi le développement et l'entretien de vos terrains de jeu.
De nombreux autres topos sont en vente au Club, **renseignez-vous!**

Parapente

Responsable de l'activité :
Jean Riva - Tél. 01 45 47 49 20

Permanence tous les jeudis, de 18 h à 19 h 30 devant le panneau «Parapente».

FORMATION

▲ ***Dimanche 1er février***
Exercices de lancer «parachute de secours» et atelier de repliage.
De 13 h à 17 h 30 au gymnase ADP à Athis-Mons.
Contacter **Jean Riva.**

TOURNÉES DÉCOUVERTE

Les samedi et (ou) dimanche : vols-baptêmes biplace à la demande, suivant météo et disponibilité des biplaceurs.
Contacter **Marc Rimmelspacher** au **01 43 67 42 46.**

PROCHES DES SORTIES

Pour chaque week-end, au plus tard le vendredi soir, au plus tôt la semaine qui précède, les informations sur les sorties décidées sont enregistrées dans la «boîte vocale» (ou mémophone, accessible par le **08 36 72** ou le **08 36 73 75 75** si vous appelez d'un autre département que Paris).
Numéro de boîte : **42027594#** - Code secret : **9999#**

RÉSULTATS COMPÉTITIONS 1997

Valérie Perrier : reste au classement en série (A).
2e féminine à la Coupe fédérale de distance, derrière Sandie Cochepain, et 4e féminine au Championnat de France.
Dominique Henry au classement en série (A) et Christophe Brierre au classement en série (B).
Section C.A.F. IdF : 62e sur 160 clubs, à la Coupe fédérale de distance.

RÉUNIONS

Rencontre des parapentistes parisiens, 24 avenue de Laumière, tous les premiers mardis du mois entre 18 h et 21 h.
3 février • 3 mars

LICENCES FFVL 1998

La licence FFVL 1998 est disponible pour les Cafistes à jour de leur cotisation C.A.F. 98. Prévoir un certificat médical si la date est dépassée, un chèque à l'ordre de la FFVL comprenant l'assurance individuelle et 20 F pour la cotisation 98 Ligue FFVL Île-de-France.
Contacter **Jean Riva** à la permanence ou au téléphone.

RAPPEL VALABLE POUR TOUTES LES ACTIVITÉS

Frais administratifs

Les seules cotisations ne permettant pas de couvrir la gestion des activités, les frais de la participation aux sorties s'établissent ainsi :
50 F pour les sorties de deux jours
+ 10 F par jour supplémentaire, jusqu'à un maximum de **150 F** (soit 70 F pour un pont de quatre jours, par exemple)
+ 40 F pour les Cafistes non membres des Associations d'Ile-de-France.

Tarification spéciale pour les voyages à l'étranger, proportionnelle au coût du voyage.

Sont dispensés de frais administratifs :
- les cadres bénévoles, pour toutes les sorties proposées par la Commission dont ils font partie, ainsi que leurs conjoints;
- les membres du personnel.

■ *IMPORTANT!*

ASSURANCES
Les déclarations d'accident
doivent être adressées à :
CERCAR & Jutheau
Division RIC / Sinistres
54, quai Michelet
92681 Levallois-Perret Cedex

Pour l'assistance rapatriement, *appeler :*
Mondial Assistance - 01 40 25 52 55
2, rue Fragonard - 75807 Paris Cedex 17
en indiquant le numéro de contrat du C.A.F. : ***611.728***
et l'endroit exact où vous vous trouvez.

Autres Associations C.A.F. en Ile-de-France

VAL-DE-MARNE

2, rue Tirard - 94000 Créteil

ADHÉSIONS, RENOUVELLEMENTS OU MUTATIONS
Contacter : **Alain Baron** : 29, rue de Torcy
77360 Vaires-sur-Marne - Tél. **01 60 20 78 13**

PROGRAMME DES ACTIVITÉS SUR RÉPONDEUR (24h/24)
Toutes les sorties et activités prévues dans les semaines à venir y sont proposées. Tél. **01 46 82 23 30**

TICKETS POUR THIAIS
Un contingent de tickets à tarif réduit est disponible. Renseignements et vente auprès de Joël Chabert au **01 46 80 44 56,** ou au mur de Vitry, le mercredi soir.

BLEAU POUR TOUS
Samedi et (ou) dimanche : téléphoner la veille à **Jean-Marc Talamona** au **01 42 55 11 89.** Niveau D à TD.

VERSAILLES

ESCALADE :
Pierre Bedin - Tél. **01 34 74 21 97** (répondeur)
Audrey Arnaud - Tél. **01 64 47 12 41** (répondeur)
Isabelle Leroy - Tél. **01 30 50 67 87** (répondeur)

■ Les rendez-vous sont le dimanche matin à 9 heures, à Versailles, devant la place d'Armes au niveau de la ligne de bus 171, sur l'avenue de Paris.

RANDONNÉE :
Elisabeth Gouvil - Tél. **01 30 82 68 97**
Pascal Baud - Tél. **01 30 45 29 01**

■ Une réunion a lieu tous les premiers jeudis du mois au 6, rue Edmée-Frémy à Versailles, près de la gare des Chantiers, à 20 h 30.

SAINT-GERMAIN-EN-LAYE

Pour tout savoir sur nos activités, vous pouvez consulter nos répondeurs téléphoniques 24 heures sur 24 :

■ Mur d'escalade : **01 39 74 08 82**
Séances le mercredi et (ou) le vendredi soir, de 20 heures à 23 heures.

■ Sorties escalade, randonnée et VTT : **01 39 21 84 64**
Séances le dimanche et le week-end.

Contact direct pour la randonnée :
Vincent Geus au **01 41 15 16 37**

Contact direct pour le VTT :
Philippe Leconte au **01 39 58 31 57**

SEINE-ET-MARNE SUD

Le programme des activités est envoyé aux membres du C.A.F. Seine-et-Marne Sud ou disponible sur demande. Pour tous renseignements, vous pouvez écrire au
Club Alpin de Seine-et-Marne Sud :
c/o Christian Chapirot - 3, rue Chantemerle
77590 Bois-le-Roi

ou téléphoner à :
Christian Chapirot : 01 60 69 15 20
Dominique Colson : 01 64 09 33 71
Benoît Sénéchal : 01 60 59 10 20

Réunion mensuelle le dernier jeudi de chaque mois, de 20 h 30 à 22 heures, à **la Maison des Associations, 3, avenue de la Forêt - Bois-le-Roi**

À l'étranger

Responsable de l'activité :

Henri Luksenberg

La brochure récapitulative de tous les voyages lointains organisés par le C.A.F. Ile-de-France est disponible au Club ou envoyée sur simple demande.

■ NÉPAL

Sanctuaire des Annapurnas
14 au 28 mars - 28 mars au 11 avril

Tour des Annapurnas
28 mars au 18 avril - 28 mars au 11 avril
11 avril au 2 mai

Camp de base de l'Everest et lacs de Gokyo
4 au 25 avril

Arun Valley - 5 au 26 avril - Avec Cathy Caudart

Kathmandu et Parc de Chitwan
11 au 25 avril. Avec Roger Magaut

Langtang - Gosainkund - 28 mars au 18 avril

■ MALI

Pays Dogon - 8 au 16 février - 1er au 16 février

■ LIBYE

Randonnée dans les Tassilis
22 février au 8 mars

■ MAURITANIE

Randonnée dans l'Adrar - 10 au 18 février

■ BULGARIE

Rando raquettes à neige
14 au 22 février. Avec Bernadette Parmain

■ NOUVELLE-ZÉLANDE

Randonnées dans les parcs des deux îles
14 février au 8 mars.

■ JORDANIE - SYRIE

Randonnées à Pétra et au Wadi Rum
27 février au 7 mars

■ FINLANDE

Ski de fond en Laponie - 6 au 14 mars
Avec Serge Mouraret

■ ESPAGNE

Iles Canaries : Ténériffe et Goméra
23 au 30 mars. Avec Henri Luksenberg

■ SUÈDE

Raid nordique au Jamtland
28 mars au 7 avril. Avec Serge Mouraret

■ PORTUGAL

Madère en fleurs - 12 au 19 avril

■ ITALIE - Sicile

Iles Éoliennes et volcans actifs - 15 au 22 mai

■ NAMIBIE

Parcs et déserts de l'Afrique australe
25 mai au 10 juin

■ ÉQUATEUR

Ascensions glaciaires des volcans
31 mai au 21 juin

■ GRÈCE

La Crète en aventure - 3 au 10 mai

■ VIETNAM

Randonnée et tourisme
9 au 27 avril. Avec Gilles Delousta

■ IRLANDE

Rando verte dans le Kerry - 26 avril au 3 mai

■ ÉCOSSE

Iles, fjords et montagnes
15 au 30 mai - Avec Robert Sandoz

■ MAROC

Randonnée chamelière - 14 au 21 février

Le Haut Atlas en raquettes à neige
7 au 14 février - 21 au 28 février
Avec Henri Luksenberg

Siroua - 4 au 11 avril - 11 au 18 avril

Haut Atlas : Toubkal - 2 au 9 mai

Des fiches détaillées concernant ces voyages sont à votre disposition au Club Alpin Français d'Ile-de-France.

PETITES ANNONCES

Comme annoncé dans le précédent numéro, une rubrique «petites annonces» est réservée, à titre gratuit, aux adhérents du C.A.F. Ile-de-France.
Envoyez vos offres et propositions à : **Claude Dubois - C.A.F. Ile-de-France 24, avenue de Laumière - 75019 Paris**
Ces annonces concernent les offres de vente ou d'achat de matériel, d'équipements, de livres, etc. Le matériel de sécurité, tel que corde et baudrier, est exclu, ainsi que les parapentes.

VENTE

► Sac à dos Lowe Alpine modèle Skyline 55 (55 litres - modèle homme). Achat 7.97. État quasi neuf : 350 F (valeur neuf : 654 F).
► Chaussures rando Salomon Authentic 8, taille 43 1/3, achat 4.97, état impeccable : 600 F (neuves : 1170 F).
► Chaussures coques Koflach Viva Soft, taille 9 (43), achat début 97, très peu portées : 300 F.
Michel Valentin. 33, rue Doudeauville - 75018 Paris - Tél. 01 53 28 25 92, après 20 h.

► Pantalon de montagne The North Face, type Mountain light (Gore-Tex double couche), taille M, état neuf.
Olivier Camoin. 2 bis, rue Malar - 75007 Paris - Tél. 01 44 05 54 39 (bur.) ou 01 45 55 77 30 (dom.)

► Polaire Millet Polartec 300, taille large : 250 F.
► Piolet Simond, 60-65 cm : 250 F.
► Surbottes Berghaus hivernales neuves, taille M : 500 F.
François Solignac. 99, avenue du Général-Leclerc - 94700 Maisons-Alfort - Tél. 01 43 93 39 56

► Boussole Recta DP 20 : 200 F.
► Salopette Gore-Tex Mac, taille M : 400 F.
► Casque montagne High Star : 90 F.
Nicolas Cointepas - Tél. 06 60 50 56 25

► Sac valise Travel Kinni 66, marque Lowe Alpine, état neuf : 600 F.
Simon Romain - Tél. 01 45 07 17 80

► Skis rando Kastle Couloir, fixations Emery, bon état. Prix à débattre.
Sylvain Lécuyer. 8, rue de Fleury - 77300 Fontainebleau - Tél. 01 64 22 85 96

► Chaussures tout cuir, marque Trappeur, taille 37, état neuf : 200 F.
Micheline Marreau - Tél. 01 46 26 38 17

► Chaussures Koflach, taille 39, neuves : 600 F.
Louis Kappler - Tél. 01 42 38 01 95

► Anorak Lowe Alpine, mod. Juneau, tissu, Triplepoint Ceramic (imper-respirant), couleur bleue, taille women's large, état neuf (double emploi) : 300 F (valeur : 1300 F).
► Veste North Cape bleu marine Polartec 200 + doublure Windstop, taille medium, état neuf : 500 F (valeur : 850 F).
Annick Mouraret. 74, rue Albert Perdreaux - 78140 Vélizy - Tél. 01 34 65 11 89

► Chaussons d'escalade EB, servi une fois, taille 39 : 150 F.
Bernard Tsapline. 4, rue Saint-Laurent - 75010 Paris - Tél. 01 60 74 32 09

► Chaussons d'escalade «Granit», taille 39, état neuf : 200 F (valeur : 400 F).
Émilien Guerineau. 16, rue Petit - 75019 Paris - Tél. 01 42 01 65 05

► Piolet Charlet Moser Goulotte, quasi neuf, 65 cm : 400 F (neuf : 698 F).
► 2 broches tubulaires Camp neuves : 50 F les deux (neuf : 100 F pièce).
► Salopette Gore-Tex Millet Jantot, t.b.e. : 500 F (neuve : 2400 F).
Philippe Grisoni. 42, rue de la Tour-d'Auvergne - 75009 Paris - Tél. 01 40 16 93 39

► GPS portatif Magellan Meridian XL 200 Way Points. Traceur de route, navigation, simulation. T.b.e. Complet avec housse et mode d'emploi français : 1500 F.
Lionel Amsellem. 16, rue Ginette-Neveu - 75018 Paris - Tél. 01 42 64 46 53 ou 06 12 22 58 75

► Chaussures d'alpinisme en cuir Superguide, pointure 42, bon état : 300 F.
Christophe Defailly. 26, rue Marius-Aufan - 92300 Levallois-Perret - Tél. 01 47 48 00 50

► À céder 100 F une paire de chaussures de ski de randonnée 41-42, marque San Marco.
Gérard Bonnet. 4, rue Mercière - 93250 Villemomble - Tél. 01 48 54 87 97

► Chaussures Nordica, taille 34 : 150 F.
► Skis randonnée Dynastar (1,65 m), fixations Emery, peaux de phoques : 500 F.
Monique Moreau. 16, quai Alphonse Le Gallo 92100 Boulogne - Tél. 01 46 04 29 47 (rép.)

RECHERCHE

► Piolet traction, marque Simond, d'occasion. Simon Romain - Tél. 01 45 07 17 80

► Chaussures d'expédition One Sport, taille 42-43.
Annie Delale - Tél. 01 46 72 02 18 (rép.)

► Bicyclette mixte cyclo-tourisme.
Bernard Tsapline - Tél. 01 60 74 32 09 (rép.)

► Achète chaussures à clous d'alpinisme, pointure 40, préférence mixte ailes de mouches et tricounis. Petit prix. Achète pitons et marteau. Petit prix.
Philippe Grisoni. 42, rue de la Tour-d'Auvergne - 75009 Paris - Tél. 01 40 16 93 39

► Je recherche le numéro sur la Corse dans la collection «Les 100 plus belles courses» chez Denoël.
Antoine Nougarède. 6, av. Georges-Clemenceau - 92330 Sceaux - Tél. 01 40 91 91 87

► Cherche coéquipier escalade falaise, vacances scolaires 98.
Sylvain Lécuyer. 8, rue de Fleury - 77300 Fontainebleau - Tél. 01 64 22 85 96

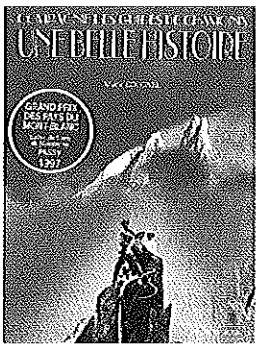
OFFRE

► Petit chalet pour 2 à 4 personnes, à louer à la semaine, au week-end (été-hiver). Tout confort, dans résidence à l'entrée de Chamonix. Contact par téléphone le soir.
Marie-Françoise Desnous. 115, av. Philippe-Auguste - 75011 Paris - Tél. 01 43 70 46 30

Chronique des Livres

MARIUS COTE-COLISSON

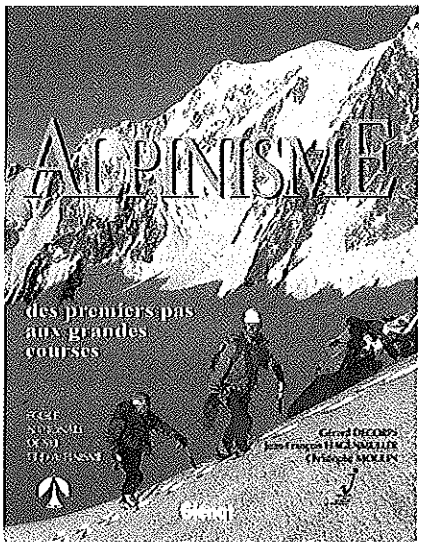
C'EST une bien belle histoire, celle racontée par Mario Colonel et intitulée ***La Compagnie des guides de Chamonix*** (éditions du Grépon). Pardonnons-lui d'avoir tardé à la livrer pour vagabonder dans les Alpes. Que de grands acteurs y figurent : Balmat, J.-M. Couttet, Moutelet ; des dynasties aux noms de Devouassoud, Payot, Ravanel. Puis un «étranger», Frison-Roche, qui s'impose par son talent, un Frendo originaire de Tunisie, Rébuffat, homme exceptionnel, et ses camarades Terray et Lachenal. Ah, nous allions oublier un artiste : Tairraz, par exemple.



À perdre le souffle

La logique nous a conduit à lire, tout de suite après, ***Les Alpinistes*** d'Yves Ballu (Arthaud éditeur). Les conquérants des cimes, des arêtes, des couloirs semblent se presser au portillon, depuis les premiers collectionneurs de 4000 jusqu'aux spécialistes des enchaînements. Comptez sur Ballu pour nous faire perdre le souffle. En fin d'ouvrage, figure la liste des grandes performances.

Au crédit de l'ENSA chamoniarde, ce livre, véritable œuvre collective : ***Alpinisme, des premiers pas aux grandes courses*** (Glénat éditeur) allie la description de courses, hiérarchisées et classées par spécialités, à des conseils précieux de pédagogie. La cascade de glace y arrive comme un point d'orgue. On peut logiquement rapprocher cet ouvrage de *Sommets des Écrins, les plus belles courses faciles*, analysé précédemment.



Changement d'ambiance... et d'altitude avec le plaisant récit de Chantal Mauduit intitulé ***J'habite au Paradis*** (chez J.-Cl. Lattès). Si elle ne recourt pas à la bouteille d'oxygène dans l'Himalaya, ici elle jongle avec la bonne humeur, la facétie et même des évocations de Nietzsche ou de Baudelaire ! Une de ses réflexions nous rappelle celle du grand Bachelard : «*Je ne vis pas dans l'infini, car dans l'infini on n'est pas chez soi*». Une autre femme alpiniste, fille d'un écrivain célèbre, Catherine Hervé-Bazin, utilise son activité en montagne, sa fréquentation du C.A.F., sa connaissance de la technique alpine (au passage, des évocations de cimes ou de courses) pour régler des comptes dignes d'un roman de Mauriac. Tout cela constitue ***La Fille indigne***, publié chez Denoël.

Qui n'a pas entendu parler de (ou tout simplement lu) Roger Canac qui vient de prendre récemment sa «retraite» ? Il a peut-être renoncé à une intense activité alpine, mais pas à écrire, et nous lui devons un passionnant ***Des Cristaux et des hommes*** paru chez Glénat. Toute l'épopée des cristalliers de la Savoie, de l'Oisans, de la Suisse y est contée mais aussi la genèse d'une passion, d'une technique liée à un réel flair. Balmat fut une victime célèbre de cette quête. C'est merveille que d'entendre Canac parler du Cornillon, belvédère des cristaux.

Une étude minutieuse

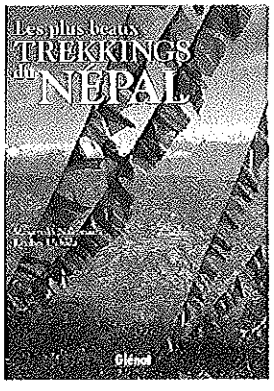
Ces cristalliers manient-ils les cordes, savent-ils varier les nœuds ? Ces derniers sont brillamment décrits et illustrés dans un ouvrage plaisamment présenté sous le titre ***Comment faire les nœuds*** aux éditions de Vecchi. Mais l'alpiniste ici n'est pas le seul praticien intéressé. Tournez votre regard vers le marin, vers le chirurgien...

Nous avons déjà présenté des encyclopédies sur la montagne publiées par les éditions Bonneton, notamment une minutieuse étude sur la Franche-Comté et également sur le Dauphiné. ***Savoie, la poésie des lacs et de la montagne*** a requis la collaboration de plusieurs auteurs. A notre avis, le plat de résistance de ce livre c'est la maison, qu'elle soit érigée dans le Faucigny, dans le Beaufortin, ou à plus forte raison dans les Bornes. La linguistique n'est pas oubliée, non plus que la littérature qui suscite d'ailleurs un excellent encart concernant les relations entre Rousseau et Madame de Warrens.

La montagne pyrénéenne est aujourd'hui présente grâce à deux ouvrages. Un bel album qui pourrait fort bien motiver un cadeau de fin d'année, une étude devenue très actuelle à cause d'un projet controversé et de ses retombées politiques : ***Panoramas des Pyrénées*** d'Alain Bourneton (éditeur Glénat) constitue une réussite exemplaire en matière de vues et de texte soucieux d'expliquer la structure, l'action érosive, l'impact de la lumière ambiante. L'autre, ***Somport,*** édité par J&D à Biarritz et dû à Loïs Laborde-Salem, non seulement englobe la longue histoire de ce passage-clé, mais dégage les conséquences économiques des travaux prévus. En fait, l'histoire du Somport est alimenté depuis des siècles par des échanges divers : mulets, safran, alun, sans oublier la vitalité de la contrebande...

Népal et Tibet

Qu'est-ce qui peut justifier cette floraison de publications sur le Toit du Monde ? L'attrait sportif n'est certainement pas seul en cause. Se laisserait-on envahir par la spiritualité orientale ? Le plus proche des préoccupations sportives, c'est ***Les plus beaux Trekkings du Népal,*** paru chez Glénat. Ils sont répartis dans plusieurs secteurs dont celui du Kangchenjunga, et ce pour plusieurs jours de marche. L'illustration est abondante, les cartes très claires, les croquis de dénivellation éloquents. Une remarque : la photo la plus spectaculaire n'est pas nécessairement celle d'un sommet de glace, parfois c'est une série de terrasses striant la pente. Différent, ***Si loin des hommes... si près des dieux*** (éditions de la Martinière) permet au couple Föllmi de nous rendre familier le Zanskar. Ce livre renferme le

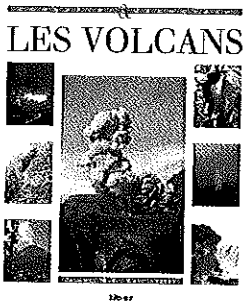


fameux récit de la progression périlleuse d'enfants sur le fleuve gelé.

Dans le même esprit, Henri Sigayret, lui aussi un familier des hauts lieux asiatiques, s'attarde pour notre délectation dans le monde clos des sherpas qui, il le précise, ne doivent pas être considérés uniquement comme des porteurs himalayens (***Sherpa Sherpani***, Glénat éditeur). Deux séries d'illustrations : celles qui présentent les indigènes, celles qui dévoilent la grandeur farouche des lieux. Mais voici à présent le Tibet avec ***Lhassa, le Tibet disparu*** (édition de la Martinière) et ***Sept ans d'aventures au Tibet*** (Arthaud) dont la parution simultanée coïncide étrangement avec celle du film d'Annaud. Qu'est-ce à dire? Ce Harrer, un des vainqueurs de la face nord de l'Eiger, échappé en héros des griffes de l'ennemi puis admis dans l'entourage du Dalaï Lama, fut un zélateur du nazisme et sa victoire à l'Eiger servit à la propagande hitlérienne. Évidemment, l'intérêt de la parution n'est pas en cause.

Complémentaires

On n'en est que plus réconforté par la présentation de deux ouvrages parus simultanément sur ***Les Volcans***, l'un édité par Nathan, l'autre par Liber. Acheter l'un ou l'autre? Les deux! car ils sont complémentaires, non seulement en ce qui concerne les explications nombreuses, mais aussi les vues qui sont très différentes. Nourris par ces substantielles précisions, nous aurons naturellement une pensée émue pour le couple Kraft, enveloppé à jamais dans un nuage de cendres.



Tardivement, nous est parvenu un ouvrage intitulé ***Dévoluy, lumière des Préalpes***, de Pierre Gallocher (éditions Tacussel). Un géographe avait comparé ce massif à une « haute nef à bords acérés ». L'érection d'un « paquebot des neiges » l'avait sorti de l'oubli, puis on se passionna pour les gouffres, nombreux autour d'Agnières. Après quoi on traça des GR, sauf au col du Rabou, trop escarpé. La solitude y est presque complète dans la montagne d'Aurouze et sur les falaises couleur café au lait proches du col du Noyer. Un paradis pour les randonneurs, parfois un piège pour les grimpeurs.

Nous nous en voudrions de laisser dans l'ombre :

• ***Couvents et monastères de France*** (« Les plus beaux »). Samivel avait déjà longuement parlé de monastères enveloppés dans la solitude et le silence. Dans cette collection, tous ne sont pas farouches, loin de là. Certains sont même fastueux et s'imposent comme des phares du tourisme, tel ce magnifique ensemble de Pont-à-Mousson.

• Dans la série *Que sais-je?*, utilisons ***Les Maisons d'écrivains*** (n° 3216) comme thèmes de randonnées car le moulin de Saint-Arnoult, la maison de Mallarmé à Valvins, le refuge de Malagar, la maison de la Tante Léonie à Illiers-Combray fixent un but alliant randonnée et culture. Quant à ***L'Histoire du Roussillon***, n° 1020, elle nous surprend par cet étonnant défilé d'invasions, de prises de contact parfois rudes qui se sont effectuées entre côte méditerranéenne et vallée de l'Ariège.

Enfin, un beau cadeau pour commencer l'année : ***Les Peintres de la Savoie (1860-1960)*** d'Anne Butin et Sylvain Jacqueline aux éditions de l'Amateur - Amis des Musées de Chambéry. Le préfacier, Albert Durand, a parfaitement raison de signaler que le dénominateur commun, c'est l'Alpe. Ce peut être au premier plan une fleur indigène, ce peut être à l'arrière-plan une cime, un sérac. Les artistes y apparaissent par ordre alphabétique, l'œuvre figurant en noir et blanc ou en couleur. L'illustration ne suffisant pas, des commentaires justifient le choix du sujet ou le style, telle cette référence à un conseil de Verlaine : « *Pas la couleur, rien que la nuance* ». Tel autre artiste prenant le parti de supprimer les détails. ■

GUIDE

Pays nordiques

Norvège. Suède. Finlande.

Le premier ouvrage sur le ski de fond:

- **pistes tracées**
- **grandes courses**
- **randonnées nordiques**

Un guide d'Annick et Serge Mouraret pour s'inventer de nouveaux horizons, du Telemark à la Laponie. Toutes les clés pour préparer une simple évasion ou une grande aventure et les organismes avec qui partir.

GUIDES
LA CADOLE
74, rue Albert Perdreaux - 78140 Vélizy

Nom _____
Adresse _____
_____
Code postal _____
Ville _____

désire recevoir le guide **Pays nordiques** et joint un chèque de 100 F + 10 F (frais d'envoi).

Date _____ Signature

DANS LES PÉRIODIQUES...

Leur lecture occupe une notable part de nos loisirs. Dégageons :

• Dans ***Vertical***, le domaine de la glace. Relevons deux remarques fondamentales : « *Un bon petit spit vaut mieux qu'un enterrement de première classe* » (Chapoutot) et « *L'équipement n'est pas nécessairement une finalité* ».

• ***Alpes.*** L'art sacré en Guisane, le danger des loups, le tourisme vert dans les parcs, la comparaison entre le dynamisme propre aux parcs du Vercors et du Lubéron.

• ***Pyrénées.*** Un inventaire copieux des hauts plateaux; le Carlit, toit du monde (les richesses végétales de la vallée d'Eyne), le Pic du Midi se popularise.

• ***Alpinisme & Randonnée.*** Reportage sur Chantal Mauduit, les Alpes de Lumière, le domaine du Requin.

• ***Pays Basque.*** La mer d'abord : surf, Bilbao, Bayonne, le calcaire de la Sierra de Cantabrica.

• ***Arborescences.*** Deux numéros sur les rapports forêt-eaux.

• ***Parcs.*** Numéro lié aux grandes manifestations provençales relatives à l'anniversaire de la création des parcs (il y est insisté sur les incidences en matière de création d'entreprises et d'emplois).

Au moment de livrer cette chronique, arrivée inopinée de ***Neiges, la montagne en hiver***. Les guides Alpinisme & Randonnée, vous vous rappelez? On trouve de tout à la Samaritaine! Idem ici : l'ambiance à la Pierra Menta, des conseils pour les skieurs de randonnée, l'anatomie de stations aussi bien en Savoie que dans le Queyras et dans l'Ubaye, un pays des plombs et des sucs dans les Pyrénées.

Atomic, Avocet, Béal, *Bermudes*
Boréal, Camp, Cébé, *Charlet*
Cousin, DMM, Dynastar, *Edelrid*
Eider, EMS, Entre-Prises, *Faders*
Fisher, Five Ten, Frendo, *Grivel*
Helsport, Jamet, *Jansport*
Karrimor, Kotlach, Kong, *La Sportiva*
Lafuma, Leki, Line 7, Lowa, *Lowe Alpine*
Mammut, Meindl, MSR, *Nic Impex*
Petzl, Präna, Recta, *Salomon, Sigg*
Tecnica, The North Face, *Trezeta*
Vaude, Wild *Country*
Etc.

Les meilleurs produits sont au plus bas prix chez *PASSE MONTAGNE!*

Et vous, où allez-vous ?

PASSE MONTAGNE

95 et 102, avenue Denfert-Rochereau - 75014 Paris
Tél. 01 43 22 24 24 et 01 43 29 09 43
Métro et RER B Denfert-Rochereau
Mardi, jeudi, vendredi de 11 h à 19 h, mercredi de 11 h à 20 h et samedi de 10 h à 19 h

Le vrai spécialiste n'est pas celui auquel vous pensiez!

Conditions spéciales aux membres du C.A.F.
Tarif spécial pour les expéditions
Location de matériels et de vêtements

Chronique des Sentiers

MARIUS COTE-COLISSON

La fastueuse salle de l'UNESCO n'était pas trop vaste pour accueillir les responsables et les animateurs des GR le 4 octobre dernier. Événement peu banal : 50 ans d'activité constante, un effectif de plus d'un million de pratiquants, plus d'un million de pétitionnaires, le projet d'une charte, une quinzaine de propositions concrètes, la coïncidence de cette consécration avec l'anniversaire de la création des parcs régionaux ! Plusieurs générations de fervents, dont le toujours dynamique « baliseur » des Alpes de Lumière, François Morenas. Quelques ombres au tableau : l'amenuisement du nombre global des chemins en France, le fait qu'ils ne sont ni inaliénables ni indestructibles, les menaces contre l'environnement.

D'Arthel à La Charité

» Et voyez comme, l'exemple venant d'en haut, partout en France on s'évertue à encourager l'utilisation des chemins. Nous recevons de la Nièvre un ensemble de réalisations d'un « activiste », artisan à Champlemy : toute une collection de croquis d'itinéraires au large de Donzy avec la découverte de forêts secrètes, dont celle de Charnouveau. Le pays est sauvage, amplement boisé, vallonné. Le village voisin d'Arthel figure dans les albums représentant les plus beaux villages de France. Le chemin de Saint-Jacques, venant de Vézelay et passant par Saint-Révérien, traverse Champlemy puis la forêt des Bertranges avant d'atteindre le monastère de La Charité-sur-Loire, en contact avec le GR qui court vers la Puisaye (cartes au 1/25 000e : 2623 O, 2523 E, 2623 E, 2524 E). L'animateur local est M. Oudin, motivé et dynamique à souhait. Dans la prochaine chronique, nous vous offrirons d'autres sorties, plus au nord, sur le chemin bourguignon de Saint-Jacques.

» Le signataire de cette chronique a, lui, avec une Francilienne intriguée par son projet, entrepris d'effectuer un pèlerinage pédestre chez Marcel Proust, autour d'Illiers-Combray, en faisant coïncider des souvenirs proustiens et des lieux tels que Méréglise, Saint-Eman, Vieuvic, et naturellement le Pré Catelan. Le GR 35 est utilisable partiellement pour cette sortie (carte au 1/25 000e : 2017 O).

» Les animateurs de l'Office Autrichien de Tourisme, pour satisfaire à nos exigences insatiables concernant des randonnées dans le Vorarlberg, au Tyrol, en Carinthie et dans le secteur viennois, dans le fief des Heurigen (tavernes pittoresques), ont multiplié les envois de documents. Les Cafistes amis qui voudraient préparer des randonnées au pays de Schubert peuvent compter sur la qualité de cette documentation qui complète l'excellent *Autriche* édité par La Cadole.

» Merci aux animateurs de la station de ski de la Rosière qui ont mis au point un dossier fournissant le maximum de renseignements géographiques et pratiques sur ce haut lieu proche du Petit Saint-Bernard.

» **L**a FNOTSI, elle, présente une formule alléchante intitulée « Deux nuits d'hôtel pour une », le séjour dans des cités telles que Gap, Albi, Romans étant lié à l'organisation de visites et de manifestations. S'adresser à la FNOTSI au 01 44 11 30 33.

» **N**ous avons enregistré en outre tout un programme de manifestations traditionnelles à Noël (fête des bergers à Istres, foire aux Santons à Carpentras, visite d'ateliers liés aux arts du feu à Vallauris et celles du musée de la Chasse au château de Chambord, du musée de la Sorcellerie à Blancafort, du braconnage à Claon (en Sologne), du Vitrail à Chartres.

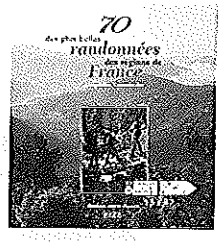
» **D**ans le dernier bulletin de Lonely Planet, qui vient d'ailleurs de publier un guide de la *Guadeloupe*, des participants n'hésitent pas à signaler des détails intéressants : par exemple, une sortie en Chine, au nord de Mengla, au cours de laquelle, depuis le pont de Bubang, on domine des arbres de trente mètres. Également une randonnée à la source du Gange, sur des sentiers empruntés par des pèlerins.

» **E**n glanant au hasard des renseignements, nous apprenons que le Val d'Aoste, dans le secteur du Grand Paradis, privilégie la présence du bouquetin, conforté par une sollicitude générale, ainsi d'ailleurs qu'un magnifique jardin alpin. En revanche, le lac vendéen de Grandlieu est envahi par une plante aquatique tropicale, le myriophylle, dont l'élimination va occasionner une dépense de 500000 F.

Une épopée forestière

» **R**eçu de Chamina, *Lacs et volcans d'Auvergne, circuits de 2 à 3 jours*, avec des indications très précises et nombreuses. On ne randonne pas uniquement au contact des dômes, des puys et des plombs, on visite la Combraille, les gorges de la Sioule ; on frôle le Velay, on est en contact avec les gorges de l'Allier et le Devès. De son côté, l'ONF nous a fourni une brochure intitulée *De Buëch en Dévoluy*, qui relate l'épopée des forestiers de la région et met en valeur des villages tels que Chaudin, Agnielles, Rabon. Le sentier de découverte à La Cuque (Laye-en-Champsaur) offre une vue grandiose sur le Gapençais et le Champsaur.

» **N**'oublions pas de saluer les œuvres picturales des membres de l'ARTCAF qui, le samedi 15 novembre, dans les salons du C.A.F., et ce sous l'impulsion du peintre versaillais Pilo, nous ont prodigué des images de la Vanoise, des Vosges, du Diois, du Dévoluy, du Bochaîne, du Vercors. L'initiative est à renouveler... ■



Il faut réserver une place toute particulière au brillant ouvrage intitulé *70 des plus belles randonnées des régions de France* que Jacqueline Cantaloube, inlassable propagandiste des sentiers, a fait publier à Ouest-France. Tout nous séduit ici : la présentation, le choix des sorties, le caractère volontairement succinct mais précis des descriptions d'itinéraires, les encarts. Beaucoup d'originalité en ce qui concerne les illustrations. Exemple : la foire aux Sorciers de Bué, dans le Sancerrois. Les indications de guides et de cartes-guides y sont inscrites.

LES CARTES

L'IGN a publié d'excellentes cartes concernant les vignobles de France qui concilient à la fois le désir de randonner et d'arroser un gosier assoiffé (voir Paris-Chamonix n° 129). Notre souvenir d'une traversée du Beaujolais, depuis Villefranche jusqu'à Chauffailles, englobe des vues très diversifiées et des arrêts ponctués de rasades réconfortantes.

Les plus récentes sorties de TOP 25 sont réparties :

• Sur le Diois : *Luc - Valdrôme - Col de Cabre* avec une vue sur le chaos du Clap, une des plus belles randonnées du Glandasse, et s'enfonce dans une série forestière en direction de Lus-la-Croix-Haute. Nous recommandons aussi l'emprunt du 91, depuis Lesches jusqu'à Valdrôme.

• Sur la Haute Provence :
– 3440 ET Digne - Points forts : la barre des Dourbes, la crête du Cheval Blanc (attention aux orages !) ;
– 3541 OT Annot
A ne pas manquer : le massif du Grand Coyer et les lacs de Lignin, les gorges de Saint-Pierre ;
– 3439 ET Seyne (montagne de la Blanche, tête de l'Estrop et vallon du Lavercq).
De la rando jusqu'à plus soif !

À quand une protestation du C.A.F. ou une pétition ? Sous le prétexte que la RN 10 est encombrée, il serait question d'établir une bretelle dans le vallon du Pommeret qui clot la vallée de Chevreuse, près de Coignières. Là, glisse le GR 11 vers Livry-Saint-Nom. Pauvre parc de la Haute Vallée de Chevreuse !

Le randonneur face à la toponymie, à la botanique, à l'ornithologie

♦ Aux éditions Bonneton, des études de l'origine des noms de lieux sont génératrices de mille surprises, notamment les *Noms de lieux d'Ile-de-France* et de *Bourgogne*. Ainsi, Roissy est en rapport direct avec la ronce, Saclas et Saclay désignent un lieu très humide, le Saut morvandiau du Gouloux trahit une source ; Maltat, Martrois, Matour, Martoret, sont liés à un lieu de martyre.

♦ Arthaud vient d'éditer un étonnant *Grains de vie - Le monde merveilleux des graines* qui déroule le passage, dans la nature, de la promesse à la réalisation. Sur la page de garde, l'auteur a inscrit : « *Tel une semence mure, ce livre est prêt à la dispersion. Merci d'en être un efficace disséminateur* ». A vos ordres, et avec plaisir ! On apprécie les illustrations.

♦ Chez Solar, un nouveau *Guide Vert* est réservé au monde des oiseaux. Rien à voir avec un miniguide, une encyclopédie riche d'espèces et de précisions, comptant d'ailleurs près de 70 pages de renseignements généraux. Le même éditeur consacre deux volumes aux champignons, d'abord en grand format : *Les Champignons en mille photos*. Chaque planche groupe plusieurs espèces pour une formule précise (tricholomes, mycènes, cortinaires) avec une explication de référence. En fin d'ouvrage, les termes adéquats sont explicités.
Aux dimensions moins vastes, *Le Guide des Champignons* fournit une autre approche du monde de la mycologie, chaque texte correspondant étant plus important. On y trouve, sous forme d'encart, recettes et conseils.

♦ Quant au randonneur jardinier (il n'y a pas d'incompatibilité), il aura tout intérêt à plonger dans le texte de l'*Agenda de mon Jardin*. **M.C.-C.**

Bleau

OLEG SOKOLSKY

PETITE KHRO ce coup-ci par manque de nouvelles et de temps *(NdA : B.T., fais chauffer l'encre, ça va pas tarder, au moins de mon côté)*. Alors pour remplir, j'ai demandé un petit coup de patte à l'ami Michel Deslandres, grand baliseur de GR et autres 25 Bosses. Il m'a aimablement autorisé à reproduire son papier paru dans *10 cm x 2 cm* (les dimensions normalisées des balises GR), le bulletin d'information des baliseurs de sentiers de Bleau, au sujet de la nouvelle TOP 25 de Bleau (eh oui, encore une version ! Collectionneurs, à vos porte-monnaie).

La TOP 25 2417 OT, édition 97

Une nouvelle édition de la carte *Forêt de Fontainebleau* vient de sortir. La principale nouveauté consiste à adopter la méthode des ombrages, pour faciliter la lecture du relief. Les descentes situées au sud d'une hauteur, c'est-à-dire le flanc sud des monts, comportent un à-plat de couleur sombre, comme si ces zones étaient à l'ombre.

Le curieux de ce procédé, c'est de supposer une lumière au nord. Or notre soleil éclaire les faces sud des hauteurs; c'est justement celles-là qui sont à l'ombre sur les cartes ! Mais peu importe, seul le résultat compte.

Malheureusement, l'IGN n'a pas tenu compte des demandes de la FFRP concernant des modifications de tracé des GR. Le GR 2 à Samois n'a pas été modifié : il passe maintenant à l'est, le long de la Seine, au lieu de l'ouest de Samois. Le sentier E3, reliant le GR 1 au GR 13 figure toujours, bien que cela fasse des années qu'on en demande la suppression sur la carte ! Décidément, la concertation avec l'IGN est difficile.

Par contre, j'ai remarqué que le tracé du sentier 15 avait été rectifié au Cassepot (parcelles 244-245). De même que le Sentier des Crêtes, à Recloses, a été ajouté ; le tracé du GR 2 à la gare de Bourron-Marlotte a été rectifié.

Du côté de la carrière de Bourron-Marlotte, les courbes de niveau ont changé; quatre numéros de parcelles ont été attribuées, et l'on voit une extension de la partie domaniale près de la mare Marcou. D'autres extensions se remarquent aussi dans la forêt domaniale de Larchant, dans celle de la Commanderie.

Aux Trois Pignons, les noms de routes qui prêtaient à confusion ont changé.

Pour le sentier 16, la nouvelle carte ne tient pas compte de la décision prise d'entériner l'extension admise maintenant par les AFF et l'ONF.

Le classement des nouvelles réserves biologiques n'apparaît pas encore.

Je déplore la disparition des inscriptions «vigies», «pylones» ou «obs.» devenus, en cherchant bien dans la légende, de simples «constructions techniques». Ce sont de bons points de repère.

Enfin, la typographie a changé, les couleurs aussi... L'ensemble m'a semblé plus lisible, plus agréable.

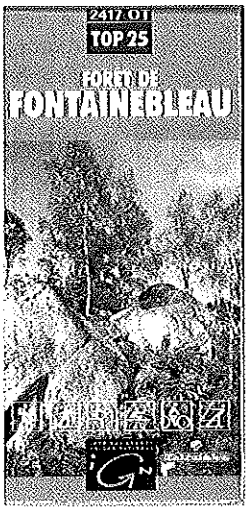
La prochaine édition est prévue pour 2001 !

Une lumière qui vient du nord

Une amorce de réponse pour la situation «plein sud» de l'estompage : la «construction» des IGN (lecture de la toponymie ou de la légende) fait que le «nord carte» se situe vers le haut de la feuille. Lorsqu'on la consulte, le réflexe standard, même pour un spéléo en nocturne, est d'avoir le maximum d'éclairage, donc de diriger le «haut» de la feuille vers le point lumineux pour que les inscriptions soient immédiatement lisibles sans gymnastique intellectuelle inutile. La lumière semblant alors provenir du «nord carte», il semble logique que les ombres se situent vers le sud (carte). C'est une explication Oleg ; si y'en a d'autres, je suis preneur.

Quelques autres remarques.

Comme le signale Michel, la nouvelle édition est d'une lecture plus facile que les précédentes. Le choix d'un vert domanial plus blanc qu'avant et de polices de caractères plus agréables y sont pour pas mal, mais je pense que c'est surtout l'utilisation d'un nouveau symbole pour représenter les routes forestières (un trait fin continu au lieu de deux interrompus et parallèles) et le nettoyage de tous ces petits zigouigouis censés représenter la callune, les buissons, les rochers, les carrières et un tas d'autres choses un peu inutiles qui donnent cette agréable impression de clarté (il reste encore quelques pâtés ; c'est sûrement pour le prochain nettoyage de printemps).



Forêt de Fontainebleau IGN TOP 25 2417 OT
VERSION 97
Un document toujours plus lisible, mais qui comporte encore des lacunes.

Côté grimpe, après une première lecture attentive, rien d'exceptionnel à signaler sauf un nouveau massif inconnu du côté du Rocher Saint-Germain (qu'il y ait des blocs à cet endroit on le sait depuis longtemps, mais des circuits, j'en doute, ou ils viennent vraiment d'être peints), le glissement vers l'est du nord du Restant du Long Rocher, et quand même le plus marquant : quelques changements d'altitude (sans les décimètres maintenant) qui poseront des problèmes d'explication toponymique pour les générations futures si cette chronique disparaît corps et biens.

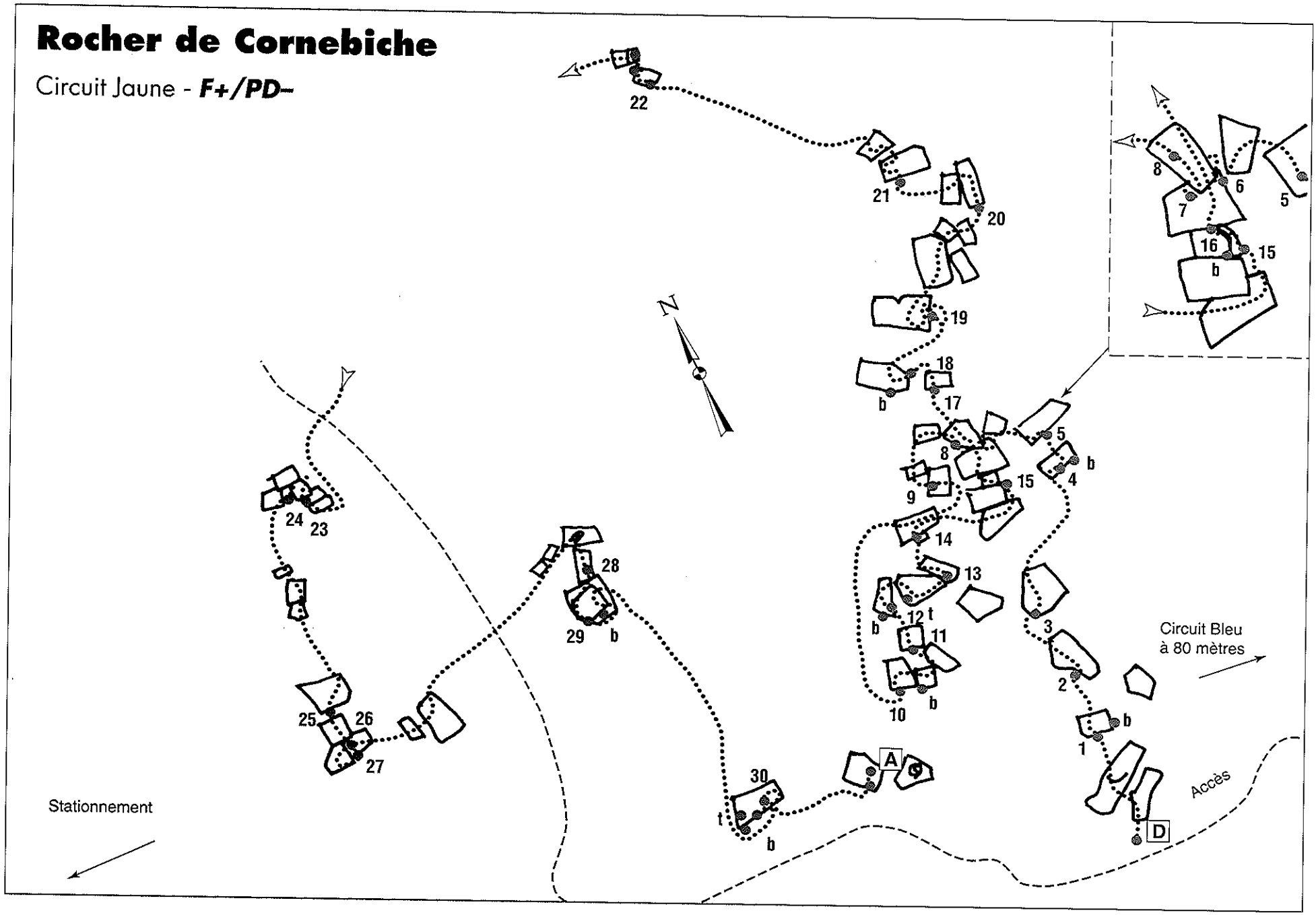
Donc le 91,1 rétrécit à 89 mètres. Ah, les effets pervers du lessivage des sols ! (à chaud et avec feutrage ?) Et surtout, le 95,2 passe d'un seul coup à 98 mètres, preuve évidente de l'existence de dépôts de sables soufflés venant des profondeurs du cirque des Trois Pignons (pour toute précision, voir l'ami Daniel Obert, notre géologue cafiste bien connu) et surtout de la justesse de l'idée qui a servi de base à la grande journée anti-érosion du 25 mars 1995 (voir *Paris-Cham'* n° 114) ; 2,8 mètres de mieux en même pas deux ans ! Et en plus, des mesures indiscutables avec la garantie IGN (ordinateurs, satellites et tout le tintouin) ; c'est vraiment inespéré ; quelle confirmation et quelle réussite !

Corollaire : on peut donc s'attendre dans les mois qui viennent à une remontée sérieuse de certains secteurs des 25 Bosses dont l'ONF vient de reconstruire les ouvrages de stabilisation qui avaient été sauvagement vandalisés par un (des) inconnu(s).

Je termine sur la TOP 25 en reprenant une des mes anciennes remarques – très négative et qui malheureusement le restera encore ce coup-ci – sur les éditions précédentes. Si à la limite je peux comprendre que le Coquibus soit coupé en deux because les limites imposées de l'épure (au juste, à part les dimensions de la •••

Rocher de Cornebiche

Circuit Jaune - ***F+/PD-***



••• feuille de papier, quelles sont les autres ?), pourquoi l'encadré de sa partie ouest se situe-t-il à l'extrême sud-est de la carte du côté de Nemours, alors qu'il y avait toute la place nécessaire juste au-dessus dans le coin nord-ouest et hors forêt domaniale (le bois des Turelles n'aurait même pas été touché) ? C'est d'un malpratique absolument remarquable, surtout par grand vent. Z'ont plus de gens de terrain à l'IGN ?

En tout cas, à plus de 50 balles la carte, je m'attendais quand même à une modification à ce niveau. Le commercial semble l'emporter, dommage !

Un texte de Puck

Tout ça est un peu court et y'a pas beaucoup de circuit là-dedans ; alors, pour terminer de façon très bleausarde cette chronique et l'année 1997, vous trouverez ci-contre de larges extraits d'un texte de notre regretté Puck (voir *Paris-Cham'* n° 91) paru il y a quarante dans *Le Crampon* n° 90 de mai **1957**.

Pour le graphisme un peu épais (et la qualité d'accrochage de la peinture, Puck était chimiste !), j'abonde pour en avoir décapé une sacrée surface. Quelques vieux exemples, quasi indestructibles et très volontairement respectés lors de la réfection du circuit comme témoins pour les générations futures, sont encore consultables au niveau du bloc « à tunnel » n° 28 de l'Orange des Gros Sablons. Pour le reste (l'emploi des vibram et la justification montagne qui a presque complètement disparu, mis à part), et en particulier la volonté *« de faire connaître des voies et massifs ignorés du plus grand nombre »*, c'est encore, quarante ans plus tard, notre but à tous au Cosiroc.

Je termine en réparant un oubli de la chronique précédente : meilleurs vœux pour 98. Bisous pressés très très TGV. ■

Le circuit Jaune F+/PD– du Rocher de Cornebiche

Décembre 1997

Daniel Dupuy a créé ce circuit au début des années 80 (1) dans le but d'en faire un circuit d'initiation F/F+ avec quelques passages de difficulté plus relevée (les numéros 16, 22, 26 et 27 ; PD–/PD). Quelques années plus tard, Oleg Sokolsky l'a légèrement modifié et prolongé avec des voies de ce dernier niveau.

De longueur moyenne, il offre, dans un cadre magnifique et très calme, des passages peu exposés aux mouvements variés et très formateurs. Sa deuxième moitié est d'un niveau un peu supérieur à la première.

Il sèche vite après une pluie.

ACCÈS

De Paris, rejoindre l'entrée nord de Milly-la-Forêt. Prendre la direction de Fontainebleau (éviter la ville par la rocade est). Au giratoire situé à l'entrée d'Arbonne, prendre à droite la direction d'Achères. 1 km plus loin, après le centre équestre, tourner à gauche pour rejoindre en 500 mètres l'aire de stationnement de Chanfroy.

Continuer à suivre le chemin de la Plaine de Chanfroy vers l'est pendant 1,4 km jusqu'à une grosse borne (limite de la forêt domaniale de Fontainebleau). Suivre à gauche le sentier du bornage jusqu'au pied de la butte. Tourner de nouveau à gauche et rejoindre le départ situé au bas de la pente à environ 60 mètres du sentier précité. (La crête de Cornebiche, et les blocs de son extrémité ouest, méritent largement la visite, en particulier pour rejoindre l'aire de stationnement.)

Cotations

1	1+
1b	1+
1t	2–
2	1+
3	1
4	2–
4b	3+
5	2–
6	2
7	1+
8	2–
9	1+
10	1+
10b	3–
11	2
12	1
12b	3–
12t	2+
13	2
14	2+
15	3–
15b	3+
16	2
17	1–
18	1
18b	2+
19	2–
20	0+
21	1+
22	2+
23	1
24	1+
25	1+
26	2
27	2
27b	2+
28	1+
29	3
29b	3+
30	3
30b	4–
31	3

1. Petit point d'histoire : il y avait à cette époque un balisage – flèches jaunes sur de grands fonds blancs – quelque peu voyant car visible depuis l'autre côté de la plaine de Chanfroy ! A un ou deux symboles près, laissés en l'état en souvenir, tout a été effacé par le Cosiroc lors du premier entretien.

Extrait du *Crampon* - n° 90 - Mai 1957

Bulletin du Groupe Universitaire de Montagne et de Ski

Les circuits d'escalade à Bleau

C'est, je crois, à l'automne 1951 que Mercier, du C.A.F., traça le circuit Rouge (1) d'Apremont, bientôt suivi des circuits Bleu et Vert (2). Cette courbe rocheuse, assez ignorée des grimpeurs parisiens, allait devenir un des centres de varappe les plus fréquentés du massif.

Ce ne sont pas là les premiers circuits, et on ne peut oublier de citer les célèbres boucles Jaune et Rouge du Cuvier-Rempart. Mais Apremont est le type même du groupe mis en valeur par les circuits, où très peu d'autres voies sont signalées par un point de peinture à l'avidité des néophytes.

Quels étaient les buts recherchés?

En premier lieu, permettre un enchaînement de mouvements d'escalade variés, dont l'effort physique devait correspondre sensiblement à celui demandé dans une course moyenne de rocher. Type Grépon en traversée, par exemple.

Il fallait, en effet, sortir de l'escalade typiquement bleausarde qui, se limitant souvent à un ou deux mouvements, mettait en jeu des efforts musculaires et techniques parfois très violents, mais toujours assez courts, suivis de temps morts assez considérables. «Le caillou gravi, on allait se poster devant une nouvelle voie.»

Dans cette façon d'opérer, la résistance physique à un effort continu était laissée de côté. Étant limité par la hauteur réduite des blocs à gravir, l'idée était venue de déplacer le problème par un enchaînement de voies à parcourir (3).

Les résultats obtenus ont-ils confirmé cette façon de voir? Je pense que oui. Il n'y a d'ailleurs qu'à observer la généralisation de ce mode d'entraînement (4) pour voir avec quelle faveur il a été adopté par les grimpeurs de Bleau.

Pour ma part, je me suis vite aperçu que la pratique assez régulière des circuits d'escalade conférait une résistance musculaire assez grande. J'ai souvent vu nombre de camarades, très forts grimpeurs qui, d'ordinaire, parcouraient sans fatigue marquée les voies les plus dures du massif, se sentir las et bien courbatus au lendemain d'une Bleue ou d'une Rouge d'Apremont enlevée à un rythme assez rapide.

Là, nous touchons un point assez important de ce mode d'entraînement. En effet, le circuit d'escalade doit être considéré comme un test de forme et de technique; on doit, dans une certaine limite, essayer de le parcourir toujours avec le maximum d'aisance, de souplesse et de rapidité. Faire quatre fois par an la Rouge d'Apremont, toujours à la même cadence, sans essayer d'enchaîner plus rapidement, n'apporte à celui qui le fait aucun renseignement valable quant à ses progrès réalisés.

Pour situer plus précisément le fait, un bon grimpeur doit être capable d'enchaîner le circuit Rouge en 3 heures et en vibram.

Je voudrais aborder également un deuxième point de discussion concernant la difficulté des voies à parcourir. Souvent, j'ai entendu émettre l'opinion qu'un circuit d'escalade doit être d'un niveau moyen de manière à être parcouru assez rapidement par le plus grand nombre.

Je me permettrais de n'être pas tout à fait d'accord avec cette façon de voir.

Il est des circuits comme des voies d'escalade en montagne, il faut tracer des parcours de difficultés différentes. Tel circuit Fraise d'Apremont par exemple, bien difficile pour beaucoup d'entre nous, est parcouru relativement rapidement par des camarades plus forts.

Cette progression dans la difficulté est profitable à tous.

Quant à la question de savoir s'il est préférable de grimper en vibram ou en P.A., je dirais qu'à mon avis, il faut essayer, une fois que l'on passe un parcours très rapidement en P.A., de le refaire les chaussures aux pieds. La difficulté en est augmentée, la fatigue... aussi.

Le deuxième point recherché par les promoteurs des circuits fut également de faire connaître à tous les voies et les massifs rocheux ignorés du plus grand nombre. Pas de perte de temps... à chercher les «bitards» intéressants, pas de sorties décevantes où on a l'impression de ne rien trouver.

C'est cet ensemble de considérations qui ont fait qu'avec plusieurs de mes camarades du G.U.M.S., nous avons essayé, à notre tour, de faire profiter le groupe de la connaissance que nous avions de certaines parties de la forêt, en traçant de nombreux circuits dont voici un schéma rapide.

1. Circuit Rouge de Franchard-Isatis. Partie supérieure *(2e partie du Bleu actuel)*

2. Massif des Trois Pignons

L'idée originale est de tracer dans l'ensemble du cirque une série de trois ou quatre circuits pouvant se parcourir les uns après les autres sans déplacements excessifs entre chacun d'eux (5). La réunion de ces trois ou quatre circuits donnerait aux camarades la possibilité d'un parcours d'escalade pouvant se faire en deux jours de suite. Le tout dans un cadre remarquable. C'est le vieux projet du parcours Montagne qui a déjà reçu un commencement de réalisation.

- Circuit Jaune du 95,2 *(Bleu actuel)*
- Circuit Orange des Rochers Fins *(1re partie du Bleu actuel)*
- Circuit Orange du Cul-de-Chien *(Bleu actuel)*
- Circuit des Gros Sablons (Orange n° 1) *(Note d'O.S. : le chef-d'œuvre de Puck)*

Petit défaut général au circuit des Trois Pignons

Un graphisme un peu intempestif, je le reconnais bien volontiers, semble avoir décoré ces malheureux cailloux.

Il est imputable à deux facteurs :
– le premier, la maladresse de l'auteur; *(Note d'O.S. : sacré Puck!)*
– le deuxième, le désir que les flèches durent le plus longtemps possible. *(Note d'O.S. : Alors là, c'est réussi !)*

Puck

Note de la rédaction

Il sera beaucoup pardonné à notre camarade Puck pour cet acte de contrition.

Néanmoins, beaucoup d'amoureux des Trois Pignons regrettent un peu cette débauche de peinture et viennent d'ouvrir une souscription pour lui offrir des pochoirs tout proprets.

La question se pose d'ailleurs, à tous les utilisateurs de circuits, de procéder à leur entretien. Le circuit de la D.J. et celui de Chamarande (6) ont pratiquement disparu; ceux du Cuvier, de Malesherbes, d'Apremont, du Rocher Canon, du Puiselet, de l'Éléphant, s'effacent rapidement sous l'action combinée de la pluie et des pieds des grimpeurs.

Le G.U.M.S. est prêt à prendre sa part d'un travail de réfection (...) et suggère d'organiser une collaboration féconde entre tous les groupements intéressés, C.A.F. section de Paris, G.A.P. *(Note d'O.S. : 10 ans plus tard, le Cosiroc...)*.

C'est bien de tracer de nouveaux circuits, mais il ne faut pas négliger ceux qui existent.

Le Crampon

---

1. L'Orange n° 1 actuel
2. L'Orange n° 3 actuel
3. Et maintenant de les allonger par des traversées.
4. Écrit en 1957!
5. Les voitures étaient rares à cette époque et les circuits non loin des bivouacs et réciproquement.
6. Le très ancien Bleu de Michel Dufranc, totalement oublié malheureusement.

AU VIEUX CAMPEUR

HIVER 97-98

1 catalogue VETEMENTS **196 pages**

168 pages **1 catalogue MATERIEL**

2 Catalogues

HIVER 97/98

Matériel - Vêtements

Ces catalogues sont gratuits sauf les frais d'expédition qui sont à votre charge. Soit 7 FF par catalogue.

NOM : . . . . . Prénom : . . . . . .

Adresse : . . . . . .

Code postal : . . . . . Ville : . . . . . .

Bon à retourner : **Au Vieux Campeur-A la board'age**
48, rue des Ecoles 75005 PARIS

Ci-joint un Chèque de : . . . . . FF

■ **75005 PARIS**
18 BOUTIQUES autour du
48, rue des Ecoles
Tél. : 01 43 29 12 32

■ **69003 LYON**
5 BOUTIQUES autour du
43, cours de la Liberté
Tél. : 04 78 60 21 07

■ **74200 THONON** les bains
48, avenue de Genève
Tél. : 04 50 70 45 78

■ **74700 SALLANCHES**
925, route du Fayet (de Chamonix)
Tél. : 04 50 91 26 62